

BOSE[®]



Wave[®] SoundTouch[™] 
music system

Guía del usuario

Instrucciones de seguridad importantes

Lea esta guía del usuario

Dedique el tiempo que sea necesario para seguir atentamente las instrucciones de esta guía del usuario. Le ayudará a configurar y utilizar correctamente el sistema y a disfrutar de todas sus funciones avanzadas. Guarde esta guía del usuario para utilizarla como material de referencia en el futuro.

ADVERTENCIAS:

- Con el fin de reducir el riesgo de descargas eléctricas, no exponga el producto a la lluvia o la humedad.
- No exponga este aparato a salpicaduras o goteo. No coloque encima o cerca del aparato objetos que contengan líquidos, como jarrones. Al igual que con cualquier producto electrónico, evite que se derramen líquidos en los componentes del sistema, ya que pueden provocar averías o riesgo de incendio.
- Mantenga la pila fuera del alcance de los niños, ya que, si no se manipula correctamente, puede provocar un incendio o una combustión química. No se debe recargar, desmontar, calentar por encima de 100° C ni incinerar. Deseche cuanto antes las pilas usadas. Sustituya únicamente por pilas del tipo y del modelo correctos.
- Absténgase de ingerir la pila, ya que existe riesgo de combustión química. El control remoto suministrado con este producto contiene una pila de botón. Si se ingiere la pila de botón, puede ocasionar quemaduras internas graves en tan solo 2 horas y provocar la muerte. Mantenga las pilas nuevas y usadas fuera del alcance de los niños. En el caso de que el compartimento de la pila no se cierre correctamente, deje de usar el producto y manténgalo fuera del alcance de los niños. Si piensa que la pila ha podido ser ingerida o estar situada en algún lugar dentro del cuerpo, acuda al médico de inmediato.
- Existe riesgo de explosión si no se reemplaza la pila correctamente. Sustitúyala únicamente por una pila homologada (por ejemplo UL) de litio de 3 voltios CR2032 o DL2032.
- No coloque sobre el aparato o cerca de éste llamas vivas, por ejemplo, velas.
- El sistema de música Wave® SoundTouch™ (la combinación del sistema y el pedestal SoundTouch™ o el pedestal SoundTouch™ propiamente dicho) no deberá utilizarse con el soporte de pared/base del armario disponible a través de Bose.



Este producto contiene material magnético. Consulte a su médico si tiene alguna duda acerca de los efectos que esto pudiera tener en el funcionamiento de un dispositivo médico implantado.



Contiene piezas pequeñas que pueden suponer riesgo de asfixia. No adecuado para niños menores de 3 años.



El símbolo de relámpago con una flecha dentro de un triángulo equilátero indica al usuario que la caja del sistema puede contener una tensión sin aislar de magnitud suficiente para constituir un riesgo de descarga eléctrica.



El signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero, tal como aparece marcado en el sistema, avisa al usuario de que existen instrucciones de operación y mantenimiento importantes en esta guía del usuario.

PRECAUCIONES:

- Para evitar que se produzcan descargas eléctricas, haga coincidir la patilla ancha de la clavija del cable de línea con la ranura ancha de la toma de red e insértela completamente.
- No realice modificaciones en el sistema o los accesorios. Las alteraciones no autorizadas pueden comprometer aspectos de seguridad, cumplimiento normativo y rendimiento del sistema.
- La exposición prolongada a música a gran volumen puede causar lesiones auditivas. Evite utilizar los auriculares a un volumen extremo, en especial durante largos periodos de tiempo.
- El uso de controles o ajustes o la realización de procedimientos distintos de los especificados en este documento pueden ocasionar la exposición a radiaciones peligrosas procedentes del componente láser interno. Sólo técnicos convenientemente cualificados deberán ajustar y reparar el reproductor de discos compactos.

Notas:

- La etiqueta del producto se encuentra en la base del mismo.
- Este producto debe utilizarse en espacios interiores. No está diseñado ni ha sido probado para uso al aire libre ni en embarcaciones.
- Si se utiliza la clavija de red o el conector del aparato como dispositivo de desconexión, deberá poder accionarse fácilmente.



Deseche correctamente las pilas usadas, siguiendo las disposiciones locales. No las queme.



Este símbolo significa que el producto no debe desecharse como residuos domésticos y que debe llevarse a un centro de recogida adecuado para su reciclaje. La eliminación y el reciclado adecuados ayuda a proteger los recursos naturales, la salud de las personas y el medio ambiente. Para obtener más información sobre la eliminación y el reciclado de este producto, póngase en contacto con su ayuntamiento, servicio de recogida de residuos o el establecimiento donde compró este producto.

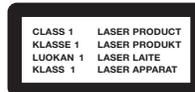


Bose Corporation declara por la presente que este producto cumple los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de la Directiva 1999/5/CE y todos los demás requisitos de directivas aplicables de la UE. Encontrará la declaración de conformidad completa en www.Bose.com/compliance.

El rango de temperaturas de este producto va 0° C a 45° C.

Producto láser clase 1

Este reproductor de CD está clasificado como PRODUCTO LÁSER CLASE 1 de acuerdo con la norma EN/IEC 60825. La etiqueta de PRODUCTO LÁSER CLASE 1 está situada en la parte inferior de la unidad.



1. Lea las siguientes instrucciones.
2. Guarde estas instrucciones.
3. Tenga presentes todas las advertencias.
4. Siga todas las instrucciones.
5. No utilice este aparato cerca del agua.
6. Límpielo solo con un trapo seco.
7. No bloquee las aberturas de ventilación. Realice la instalación de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
8. No lo instale cerca de fuentes de calor, tales como radiadores, salidas de aire caliente, hornos u otros aparatos (incluidos amplificadores) que generen calor.
9. Proteja el cable de alimentación de forma que nadie lo pise ni quede pinzado, en particular cerca de enchufes, receptáculos de tomas múltiples y en el lugar en que sale del aparato.
10. Utilice solo conexiones y accesorios suministrados por el fabricante.
11. Desenchufe el aparato si se produce una tormenta eléctrica o si no lo va a utilizar durante periodos prolongados de tiempo.
12. Toda reparación debe ser realizada por personal cualificado. Lleve el dispositivo a reparar si presenta algún daño como, por ejemplo, si el cable de alimentación o el enchufe están dañados, si se han vertido líquidos o se han caído objetos sobre el dispositivo o si éste ha estado expuesto a la lluvia o humedad; si no funciona correctamente o se ha caído al suelo.

NOTA: Este equipo se ha probado y ha demostrado que cumple con los límites para dispositivos digitales de clase B, de acuerdo con el apartado 15 de las normas de la FCC. Estos límites están diseñados para ofrecer una protección razonable contra las interferencias perjudiciales en una instalación doméstica. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se utiliza de acuerdo con las instrucciones suministradas, podría ocasionar interferencias perjudiciales para las comunicaciones por radio. No obstante, no se puede garantizar que no se vaya a producir este tipo de interferencias en una instalación en particular. Si este equipo ocasiona interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo que puede comprobarse encendiendo y apagando el equipo, se recomienda que intente corregir la interferencia mediante una de las siguientes acciones:

- Reoriente o reubique la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a una toma de un circuito diferente del circuito al que está conectado el receptor.
- Consulte con su distribuidor o con un técnico de radio y televisión.

Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por Bose Corporation podrían anular la autorización que tiene el usuario para utilizar este equipo.

El dispositivo cumple la Parte 15 de las Normas de la FCC. Su utilización está sujeta al cumplimiento de las siguientes dos condiciones: (1) este dispositivo no debe provocar interferencias dañinas y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las interferencias que puedan provocar un funcionamiento no deseado.

Para el adaptador inalámbrico SoundTouch™: Deberá instalar y utilizar este equipo a una distancia mínima de 20 cm entre el dispositivo y su cuerpo.

CAN ICES-3 (B) /NMB-3 (B)

Este aparato de Clase B cumple la especificación canadiense ICES-003.

Este dispositivo respeta los límites de exposición a la radiación de radiofrecuencia establecidos por la FCC y las normas de radiofrecuencia de Industry Canada para la población general. No debe ubicarse ni utilizarse junto a ninguna otra antena o transmisor.

Este dispositivo cumple las normas canadienses de exención de licencia RSS. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

(1) Este dispositivo no puede causar interferencias y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluidas las interferencias que puedan causar un funcionamiento no deseado.

Registro de datos del producto

Este sistema incorpora un registro de datos del producto que está diseñado para ayudar a Bose a conocer mejor el uso y el rendimiento del producto a lo largo del tiempo. El registro de datos del producto graba determinados datos técnicos e historial de uso, incluidos, sin limitación, niveles de volumen, datos de apagado/encendido, configuraciones del usuario, entradas de fuentes, salida de potencia y datos de configuración. Podemos utilizar estos datos para brindarle un mejor servicio y asistencia en su sistema y para mejorar el diseño del producto en el futuro. Se necesitan equipos especial para leer los datos almacenados por el registro de datos del producto y estos solo puede recuperarlos Bose si envía su sistema a Bose para mantenimiento o como devolución. El registro de datos del producto no recoge información de identificación personal sobre usted y no registra títulos, géneros ni otros datos sobre el contenido multimedia al que accede mientras utiliza el sistema

Instrucciones de seguridad importantes

Nombres y contenido de sustancias o elementos tóxicos o peligrosos						
Nombre de la pieza	Sustancias y elementos tóxicos o peligrosos					
	Plomo (Pb)	Mercurio (Hg)	Cadmio (Cd)	Hexavalente (CR(VI))	Bifenilo polibromado (PBB)	Éter difenílico polibromado (PBDE)
PCB	X	0	0	0	0	0
Piezas metálicas	X	0	0	0	0	0
Piezas de plástico	0	0	0	0	0	0
Altavoces	X	0	0	0	0	0
Cables	X	0	0	0	0	0

O: Indica que esta sustancia tóxica o peligrosa contenida en todos los materiales homogéneos usados para esta pieza está por debajo del requisito límite en SJ/T 11363-2006.

X: Indica que esta sustancia tóxica o peligrosa contenida en al menos uno de los materiales homogéneos usados para esta pieza está por encima del requisito límite en SJ/T 11363-2006.

Cumplimente y conserve como referencia

Anote el número de serie del sistema de música Wave® SoundTouch™ en el espacio de debajo. Los números de serie y de modelo se encuentran en el panel inferior.

Número de serie: _____

Modelo: _____

Fecha de compra: _____

Se recomienda conservar el recibo de compra junto con esta guía del usuario.



AirPlay funciona con iPhone, iPad y iPod touch con iOS 4.3.3 o posterior, Mac con OS X Mountain Lion, y Mac y PC con iTunes 10.2.2 o posterior.

“Made for iPod”, “Made for iPhone” y “Made for iPad” significan que el accesorio electrónico se ha diseñado para conectarse específicamente con iPod, iPhone o iPad, respectivamente, y que el desarrollador certifica que cumple las normas de rendimiento de Apple. Apple no se hace responsable del uso de este dispositivo ni de que cumpla las normas de seguridad y regulatorias. Tenga en cuenta que el uso de este accesorio con iPod, iPhone o iPad puede afectar al rendimiento inalámbrico.

AirPlay, iPad, iPhone, iPod y iTunes son marcas comerciales de Apple Inc. registradas en EE UU y otros países.

App Store es una marca de servicio de Apple Inc.

Android y Google Play son marcas comerciales de Google Inc.

La licencia de la tecnología de codificación de audio MPEG Layer-3 la otorgan Fraunhofer IIS y Thompson.

SoundTouch y el diseño de nota inalámbrica son marcas comerciales de Bose Corporation en Estados Unidos y otros países.

Wi-Fi es una marca comercial registrada de la Wi-Fi Alliance.

Windows es una marca comercial de Microsoft Corporation registrada en Estados Unidos y otros países.

El diseño característico del sistema de música Wave es una marca comercial de Bose Corporation registrada en EE UU y otros países.

© 2013 Bose Corporation. Ninguna parte de esta obra puede reproducirse, modificarse, distribuirse o usarse de ninguna otra manera sin consentimiento previo por escrito.

Presentación de SoundTouch™ de Bose®

- Beneficios principales..... 6
- Acerca del sistema de música Wave® SoundTouch™ 6
- Características del sistema 6
- El CD de demostración..... 6
- Los beneficios de la investigación 6

Introducción

- Desembalar el sistema 7
- Seleccionar una ubicación 7
- Opciones de instalación importantes..... 7

Configurar el sistema

- Colocar el sistema sobre el pedestal..... 8
- Agregar el sistema a la red Wi-Fi® 8
 - Instalar la aplicación SoundTouch™ 8
 - Conectar el sistema a la red Wi-Fi[®] doméstica 9
- Ajustar el reloj 9

Utilizar el sistema

- Control remoto 10
- Panel táctil 10
- Lectura de la pantalla 11
- Encender y apagar el sistema 11
- Controlar el volumen 11
- Ajustar el temporizador de desconexión 11

Controlar el sistema con la aplicación

- Utilizar la aplicación SoundTouch™ 12
 - Obtener ayuda..... 12
 - Descargar la aplicación para un dispositivo móvil..... 12
 - Controlar el sistema desde otro ordenador 12

Personalizar las preselecciones

- Cómo funcionan las preselecciones..... 13
 - Lo que debe saber 13
- Reproducir una preselección 13
- Establecer una preselección..... 13
 - Para establecer una preselección..... 13
 - Para cambiar una preselección..... 13

Reproducir otras fuentes

- Reproducir streaming de AirPlay con un dispositivo compatible con AirPlay 14
- Escuchar la radio..... 14
 - Seleccionar la banda de radio 14
 - Ver información de la emisora 14
 - Sintonizar una emisora de FM/AM..... 14
 - Memorizar preselecciones de emisoras de radio FM/AM 14
 - Modo TALK RADIO 15
 - Mejorar la recepción de FM..... 15
- Escuchar RADIO DIGITAL 15
 - Sintonizar una emisora de radio digital 15
 - Buscar emisoras disponibles 15
 - Memorizar preselecciones de emisoras de radio digital..... 15
 - Emisoras principales y servicios secundarios..... 15
 - Volver a explorar emisoras de radio digital 16
 - Ver información de la emisora 16
 - Mostrar la intensidad de señal de la emisora 16
- Reproducir CD..... 16
 - Reproducir CD de audio 16
 - Reproducir CD de MP3 17

Configurar y utilizar las alarmas

- Botones e indicadores de alarma 19
 - Utilizar los botones de alarma 19
 - Indicadores de estado de alarmas..... 19
- Configurar las alarmas..... 19
- Utilizar las alarmas..... 20
 - Encender o apagar una alarma 20
 - Repetir una alarma..... 20
 - Detener una alarma sonora 20

Conectar otros equipos

- Conexiones del sistema..... 21
- Utilizar el conector AUX IN..... 22
- Utilizar auriculares 22
- Utilizar una antena externa..... 23
 - Instalar una antena externa de radio FM 23
 - Instalar una antena externa de RADIO DIGITAL..... 23

Personalizar el sistema de música Wave® SoundTouch™

- Menú de configuración del sistema 24
- Ajustar el tiempo de repetición 25
- Activar o desactivar RDS 25
- Seleccionar la fuente de reproducción continua 25
- Cambiar el formato de hora 25
- Ajustar el brillo de la pantalla 25
- Ajustar el código de habitación 26
- Activar o desactivar el panel táctil 26
- Cambiar el temporizador de reposo del sistema 26
- Restablecer el sistema..... 26

Funciones avanzadas

- Desactivar la función Wi-Fi® 27
- Volver a activar la función Wi-Fi..... 27
- Reiniciar el pedestal SoundTouch™ 27
- Restablecer la configuración de fábrica del pedestal SoundTouch™ 27
- Método de instalación alternativo 27

Cuidado y mantenimiento

- Resolución de problemas..... 28
- Sustituir la pila del control remoto 29
- Limpieza 29
- Atención al cliente..... 29
- Garantía limitada..... 29
- Información técnica 29

Índice

Presentación de SoundTouch™ de Bose®

Con SoundTouch™ puede reproducir en streaming radio por Internet, servicios de música y su Archivo de música. Si tiene Wi-Fi® en casa, podrá disfrutar de su música favorita en la habitación que desee.

Beneficios principales

- Disfrute de acceso inalámbrico a la radio por Internet, servicios de música y su archivo de música.
- Reproduzca en streaming su música favorita fácilmente con preselecciones personalizadas.
- Funciona con la red Wi-Fi doméstica existente.
- La aplicación SoundTouch™ gratuita para su ordenador, smartphone o tableta proporciona un mayor control.
- Añada simplemente sistemas adicionales en cualquier momento para una experiencia de audición en varias habitaciones.
- La amplia selección de sistemas de sonido Bose® le permite elegir la solución adecuada para cualquier habitación.

Acerca del sistema de música Wave® SoundTouch™

El sistema de música Wave® SoundTouch™ ofrece una forma elegante de proporcionar sonido de alta calidad a cualquier habitación. Con la incorporación del pedestal SoundTouch™ al sistema de música Wave®, puede escuchar música Wi-Fi con solo pulsar un botón. Utilice la aplicación gratuita SoundTouch™ para configurar y controlar el sistema. Consulte “Agregar el sistema a la red Wi-Fi®” en la página 8.

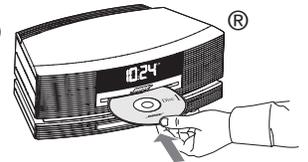
Características del sistema

- Sonido envolvente fiel a la realidad con un sistema compacto que puede reproducir toda su música.
- Disfrute de todas sus fuentes de música con solo pulsar un botón: radio por Internet, su Archivo de música, radio DAB/FM/AM y CDs.
- Reproduzca su música en streaming a través de AirPlay desde sus dispositivos iPhone, iPad y iPod.
- El conector AUX permite utilizar un reproductor externo
- Un conector Ethernet permite el acceso cableado a la red doméstica.
- Conectores USB para instalación en red.*
- Aplicación gratuita SoundTouch™ para configuración y control del sistema

* Los conectores USB de la parte posterior del sistema (SETUP A y SETUP B) solo son para instalación. Los conectores no están diseñados para cargar smartphones, tabletas o dispositivos similares.

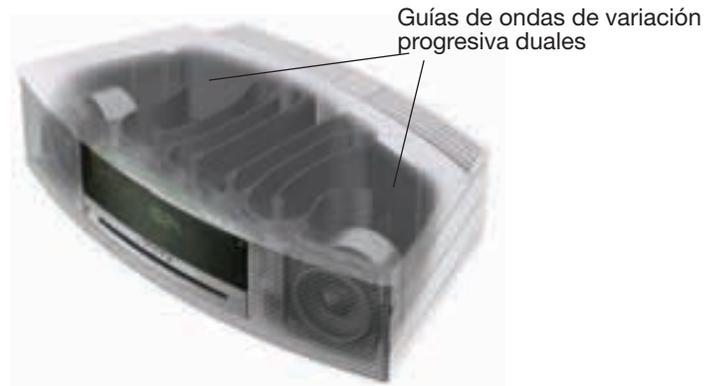
El CD de demostración

Le recomendamos que escuche el CD de música de demostración incluido en la caja. Inserte simplemente el disco de demostración y el sistema de música Wave® SoundTouch™ reproducirá el CD automáticamente.



Los beneficios de la investigación

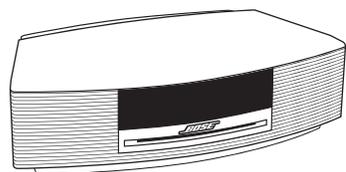
Los más de catorce años que Bose Corporation lleva dedicados a la investigación ponen a su disposición las ventajas de la tecnología patentada de guía de ondas acústicas para altavoces, que ha cosechado varios galardones. Gracias a esta tecnología, un tubo transfiere eficazmente la energía hacia afuera desde un pequeño altavoz y a través de una amplia gama de frecuencias bajas. Las guías de ondas largas, dispuestas en elaborados patrones, se ajustan a productos lo bastante pequeños para situarlos cómodamente en el hogar. El sistema de música Wave® SoundTouch™ incluye la nueva tecnología de altavoces de guía de ondas de variación progresiva, que conecta dos altavoces con dos guías de onda de variación progresiva de 26 pulgadas, combinadas para producir un timbre sin precedentes en sistemas de este tamaño.



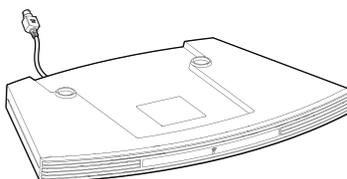
Desembalar el sistema

Compruebe que la caja contiene los elementos siguientes.

Nota: No conecte ningún cable al sistema hasta que haya iniciado la aplicación SoundTouch™. Consulte "Agregar el sistema a la red Wi-Fi®" en la página 8.



Sistema de música Wave®



Pedestal SoundTouch™



Control remoto
(con pila instalada)



CD de demostración



Cable USB
(solo instalación)



Cable(s) de alimentación de CA
(Se suministra el cable adecuado para su región)



Cable de entrada
estéreo de 3,5 mm



Adaptador de antena
(Solo Europa y Reino Unido)



Antena dipolo de 2,5 mm

Si alguna pieza del sistema parece estar dañada, no utilice el sistema. Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de Bose. Consulte la hoja de información de contacto incluida en la caja de transporte.

Asegúrese de guardar la caja y los materiales de embalaje, ya que proporcionan el modo más seguro para transportar o almacenar el producto.

Seleccionar una ubicación

- Para disfrutar de máxima calidad de sonido, coloque el sistema de música Wave® SoundTouch™ en el lado opuesto en la habitación donde vaya a escucharlo.
- Asegúrese de colocar el sistema sobre una superficie plana y estable.
- Para obtener la mejor calidad de sonido, sitúe el sistema a menos de 0,60 cm de una pared y evite colocarlo directamente en un rincón.

PRECAUCIONES:

- No coloque el sistema de música Wave® SoundTouch™ sobre una superficie metálica, ya que podría interferir en la recepción de AM.
- No coloque el sistema de música Wave® SoundTouch™ sobre una superficie sensible al calor. Como todos los equipos eléctricos, esta unidad genera cierta cantidad de calor.
- No utilice el sistema de música Wave® SoundTouch™ en lugares húmedos o en los que se pueda generar humedad.

Opciones de instalación importantes

Para disfrutar de SoundTouch™ deberá descargar y ejecutar la aplicación SoundTouch™ en un ordenador para conectar el sistema a la red.

Sugerencia: Si desea que SoundTouch™ reproduzca su Archivo de música de iTunes o del Reproductor de Windows Media®, utilice el ordenador donde se encuentra almacenado su Archivo de música.

- **Si utiliza un ordenador portátil**, puede instalar el sistema de música Wave® SoundTouch™ en su ubicación permanente. Acerque el ordenador portátil al sistema e instálelo siguiendo las instrucciones de la página 8.
- **Si tiene un ordenador de sobremesa**, acerque temporalmente el sistema de música Wave® SoundTouch™ al ordenador para instalarlo (consulte la página 8). A continuación podrá mover el sistema a su ubicación permanente. Cuando vuelve a conectar el sistema a la red eléctrica, se vuelve a conectar a la red.

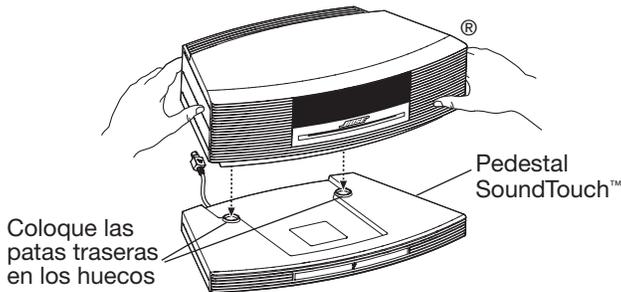
Configurar el sistema

Colocar el sistema sobre el pedestal

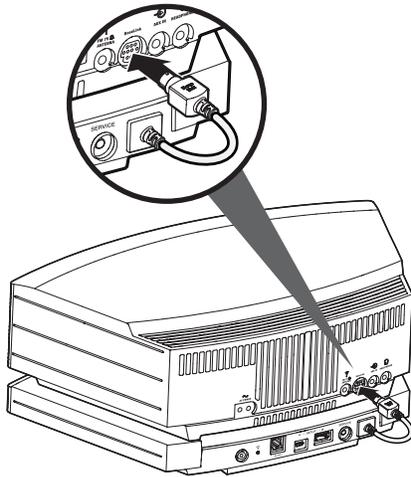
El pedestal SoundTouch™ proporciona la conexión de red para el sistema de música Wave®.

Nota: Antes de comenzar a instalar este sistema, asegúrese de leer "Opciones de instalación importantes" en la página 7.

1. Coloque el pedestal SoundTouch™ sobre una superficie plana y estable.
2. Coloque con cuidado el sistema de música Wave® sobre el pedestal SoundTouch™.
 - Compruebe que las patas posteriores del sistema de música Wave® encajan en las ranuras de la parte superior del pedestal SoundTouch™.
 - Asegúrese de que el sistema de música Wave® queda nivelado y que los bordes laterales de ambas unidades están alineados.



3. Inserte el cable del pedestal SoundTouch™ en el conector Bose link.



Agregar el sistema a la red Wi-Fi®

Para poder utilizar SoundTouch™ deberá instalar la aplicación SoundTouch™ en un ordenador de la red doméstica. A continuación, utilice la aplicación para conectar el sistema de música Wave® SoundTouch™ a la red. La aplicación le guiará a lo largo del proceso de instalación.

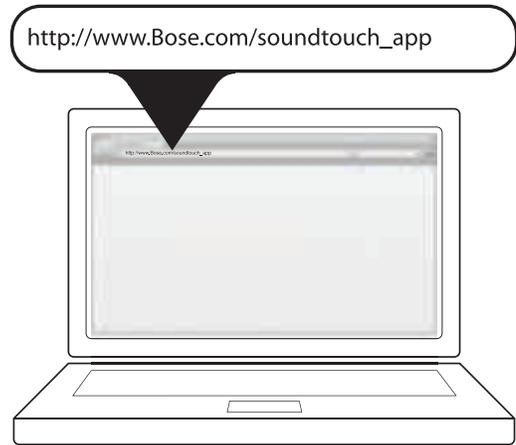
Asegúrese de seguir las instrucciones del ordenador.

Nota: Si ya ha instalado SoundTouch™ para otro sistema, inicie la aplicación y haga clic en **EXPLORAR > AJUSTES > Sistemas > AGREGAR SISTEMA** para agregar otro sistema.

Instalar la aplicación SoundTouch™

1. En un ordenador de la red Wi-Fi, abra un navegador y vaya a:
http://www.Bose.com/soundtouch_app

Sugerencia: Si desea que SoundTouch™ reproduzca su Archivo de música de iTunes® o del Reproductor de Windows Media®, utilice el ordenador donde se encuentra almacenada su archivo de música.

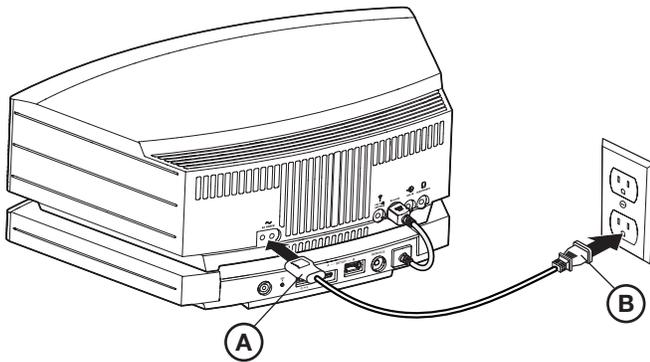


2. Descargue e instale la aplicación SoundTouch™ en el ordenador. Ahora está listo para conectar el sistema a la red.

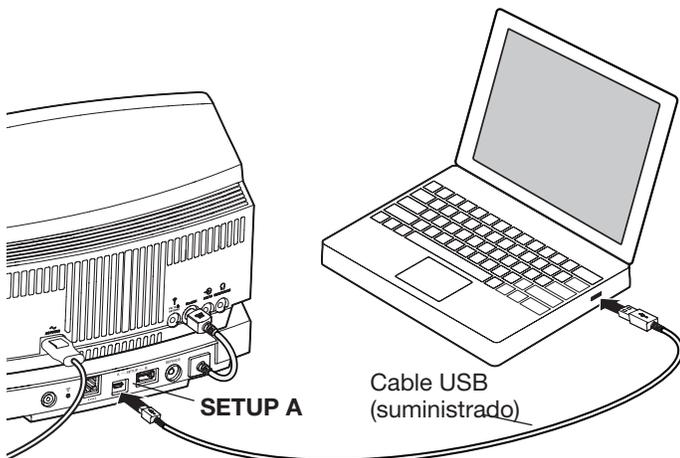
Nota: No conecte ningún cable al sistema hasta que la aplicación le indique que lo haga.

Conectar el sistema a la red Wi-Fi^{<?>} doméstica

1. Compruebe que ha instalado el sistema siguiendo los pasos de “Colocar el sistema sobre el pedestal” en la página 8.
2. Inicie la aplicación haciendo doble clic en el icono SoundTouch™.
La primera vez que se inicie la aplicación, le orientará en la instalación del sistema en la red Wi-Fi.
La aplicación le indica que conecte el sistema.
La aplicación le indica que conecte el sistema a la red eléctrica:
 - A. Inserte la pequeña clavija del cable de alimentación en el conector **AC Power**.
 - B. Enchufe el otro extremo a una toma de la red eléctrica.AC



4. Cuando la aplicación se lo indique, conecte el extremo pequeño del cable USB en el conector **SETUP A** del pedestal SoundTouch™.



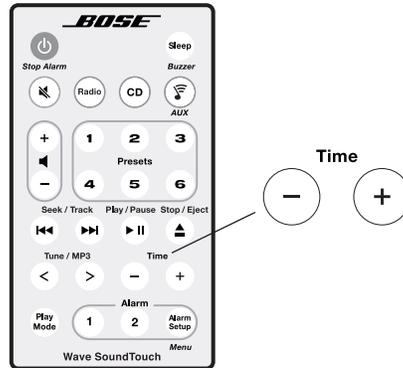
5. Conecte el otro extremo del cable USB a un puerto USB del ordenador.
6. Siga las instrucciones del ordenador para terminar la instalación, lo que incluye crear una cuenta de SoundTouch™, localizar el Archivo de música, suscribirse a servicios musicales, explorar música y personalizar las preselecciones.

Ajustar el reloj

Una vez conectado el sistema de música Wave® SoundTouch™, se maneja fácilmente con el control remoto. Sólo tiene que apuntar con el control remoto al panel frontal y pulsar los botones.

Para ajustar el reloj:

1. Pulse y mantenga pulsado **Time –** o **Time +** durante un segundo aproximadamente.



Inicialmente aparecerá en la pantalla **HOLD TO SET** (Mantenga para ajustar), que cambiará rápidamente a **-CLOCK SET-** (Reloj ajustado) cuando deje de pulsar el botón.



2. Libere el botón **Time** seleccionado.
3. Pulse **Time –** para atrasar la hora mostrada o pulse **Time +** para adelantarla hasta que coincida con la actual. También puede mantener estos botones pulsados para un ajuste rápido.
4. Espere cinco segundos a que el sistema salga del modo de ajuste del reloj automáticamente.

Nota: Para cambiar la pantalla del reloj del formato de 12 horas (AM/PM) al de 24 horas, consulte “Cambiar el formato de hora” en la página 25.

Nota: Si el sistema de música Wave® SoundTouch™ se desconecta debido a un corte del suministro eléctrico o a que se desenchufa para moverlo, se mantendrán de forma permanente todos los ajustes del sistema. Sin embargo, la hora del reloj sólo se almacenará temporalmente en la memoria de reserva durante un máximo de 48 horas.

Utilizar el sistema

Control remoto

El sistema de música Wave® SoundTouch™ se maneja fácilmente con el control remoto. Sólo tiene que apuntar a la pantalla con el control remoto y pulsar los botones. El control remoto suele funcionar a menos de 6 metros (20 pies) de la pantalla.

Nota: Cuando deba mantener pulsado un botón, hágalo durante un segundo aproximadamente.

Nota: Si pulsa ,  o  se encenderá automáticamente

el sistema de música Wave® SoundTouch™ en la fuente seleccionada.

Encendido/apagado (Stop Alarm)

- Enciende y apaga el sistema (página 11)
- Detiene una alarma sonora (página 20).

Radio

- Enciende la radio.
- Selecciona FM o AM (página 14).

Silenciar

- Pulse para silenciar el sonido (página 11).
- Vuelva a pulsar para restaurar el sonido.

Volumen

Sube o baja el volumen (página 11).

Seek/Track

- *Pulse:* Busca la siguiente emisora de radio con señal intensa (página 14) o salta a la pista siguiente/anterior para la fuente SoundTouch™ o CD (página 16).
- *Pulse y mantenga pulsado:* Se desplaza rápidamente hacia delante/hacia atrás por las frecuencias de radio con señal intensa (página 14) o salta rápidamente por las pistas siguientes/anteriores para la fuente de CD (página 16).

Tune/MP3

- *Pulse:* Pasa a la siguiente/anterior frecuencia de radio (página 14) o navega entre carpetas cuando está reproduciendo un CD de MP3 (página 18).
- *Pulse y mantenga pulsado:* Avanza/retrocede rápidamente por las frecuencias de radio (página 14) o avanza/retrocede por la pista de un CD (página 16).

Play Mode

- Selecciona los modos de reproducción de CD aleatorio y repetición (página 17).
- Activa o desactiva el modo TALK RADIO para AM o FM (página 15).
- Cambia la pantalla de información de la emisora de radio digital (página 14).



Sleep (Buzzer)

- Repite una alarma sonora (página 20).
- Configura la unidad para que se apague automáticamente después de 10-90 minutos (página 11).
- Selecciona Buzzer en Alarm Setup (página 19).

CD

Enciende el reproductor de CD (página 16).

SoundTouch™ (AUX)

- Pulse para seleccionar alternativamente SoundTouch™ (página 13) o el audio de una fuente externa conectada a AUX IN (página 22).

Preselecciones

- *Pulse:* Recupera una emisora de radio guardada (página 14) o una preselección de SoundTouch™ (página 13).
- *Pulse y mantenga pulsado:* Almacena una emisora de radio (página 14) o una preselección de SoundTouch™ (página 13).

Stop/Eject

- *Pulse una vez:* Detiene un CD (página 16).
- *Pulse de nuevo:* Expulsa un CD (página 16).

Play/Pause

- Reproduce/pausa un CD (página 16).
- Reproduce/pausa o reproduce/detiene una selección de SoundTouch™ (página 13).

Time

- Ajusta la hora del reloj (página 9).
- Cuando se ajustan alarmas, ajusta hora de la alarma (página 19).

Alarm Setup (menú)

- *Pulse una vez:* para entrar en Alarm Setup (página 19).
- *Pulse y mantenga pulsado:* Accede al menú de configuración del sistema (página 24).

Alarma 1

Activa o desactiva la alarma 1 (página 19).

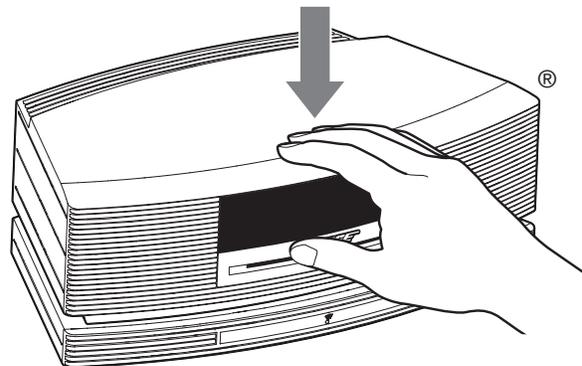
Alarma 2

Activa o desactiva la alarma 2 (página 19).

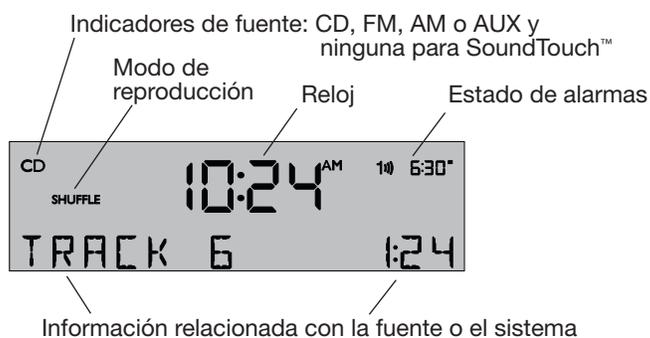
Panel táctil

El sistema de música Wave® SoundTouch™ dispone de un control táctil bajo el área superior delantera y central del panel superior.

Si coloca momentáneamente la mano sobre el panel táctil, se encenderá o apagará el sistema de música Wave® SoundTouch™ (página 11), se repetirá una alarma sonora y se restablecerá para el día siguiente (página 20).



Lectura de la pantalla



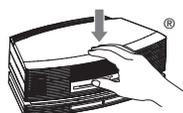
Encender y apagar el sistema

Para encender o apagar el sistema (en reposo):

- Pulse en el control remoto

o

- Toque el panel táctil



Se activará la última fuente que haya escuchado.

Como alternativa:

Pulse cualquier botón de fuente para activar esa fuente.



Nota: Al seleccionar **AUX** no se encenderá el dispositivo que esté conectado a AUX IN (por ejemplo, el televisor). Asegúrese de encender primero el dispositivo.

Nota: Después de 24 horas sin pulsar botones, el sistema pasará automáticamente al modo de reposo (apagado). Si está activado el temporizador de reposo de 20 minutos (página 26), el sistema pasará automáticamente al modo de reposo si no se reproduce audio y no se pulsan botones durante 20 minutos.

Si el sistema está conectado a la red al pasar al modo de reposo, la conexión se mantendrá mientras esté en reposo.

Controlar el volumen



Pulse y mantenga pulsado o para ajustar el volumen. Aparecerá **VOLUME - 0** (silencio) a **99** (alto) en la pantalla para indicar el nivel.



Pulse para silenciar el volumen.

Vuelva a pulsar o pulse para restaurar el sonido.

Mientras está silenciado, puede pulsar para bajar el volumen antes de restaurar el sonido del sistema, salvo cuando está escuchando audio en streaming de AirPlay. Si pulsa mientras escucha AirPlay, se restaurará el sonido del sistema y bajará el volumen.

Nota: Cuando el sistema de música Wave® SoundTouch™ está apagado, el volumen sólo se puede ajustar entre 10 y 75.

Ajustar el temporizador de desconexión



Pulse **Sleep** para configurar el sistema de música Wave® SoundTouch™ para que se apague automáticamente después de un periodo de tiempo seleccionado.

- Después de pulsar **Sleep**, aparecerá en la pantalla **SLEEP - 30 MIN** (o el último ajuste) y el temporizador de desconexión empezará la cuenta atrás. Si el sistema está apagado, pulse **Sleep** para encenderlo y configurar inmediatamente el tiempo de desconexión. La última fuente seleccionada empezará a reproducirse mientras el temporizador de desconexión inicia la cuenta atrás.
- Mientras se muestra el ajuste **SLEEP**, pulse **Sleep** de nuevo para ajustar el temporizador de desconexión a 10-90 minutos (en incrementos de 10 minutos) o apagado (OFF).

Nota: Si transcurren más de 10 segundos desde que pulsó un botón, el sistema de música Wave® SoundTouch™ saldrá automáticamente del modo de configuración del temporizador de desconexión.

- Para ver el tiempo que falta para la desconexión, pulse **Sleep**.
- Para cancelar el temporizador de desconexión, pulse **On/Off**.

Controlar el sistema con la aplicación

Utilizar la aplicación SoundTouch™

SoundTouch™ es una aplicación de software que permite controlar el sistema SoundTouch™ desde un ordenador, smartphone o tableta. Con esta aplicación, el dispositivo inteligente actúa como un control remoto completo para la fuente SoundTouch™.

La aplicación permite administrar la configuración de SoundTouch™, explorar emisoras locales y globales de radio por Internet, establecer y cambiar preselecciones, reproducir música en streaming al sistema, ver qué se está reproduciendo y mucho más.

Después de instalar el sistema en la red utilizando la aplicación SoundTouch™, estará listo para explorar música en streaming y personalizar las preselecciones.

Obtener ayuda

Si necesita más información sobre el uso del sistema, utilice las Sugerencias de Ayuda o la Ayuda en pantalla.

Sugerencias de Ayuda

Cuando termina la instalación aparecen sugerencias útiles en la pantalla según la tarea que intente realizar. Estas sugerencias le indican cómo utilizar el sistema, incluido cómo personalizar las preselecciones.

Para activar las sugerencias

Si ha desactivado las sugerencias, siga estas instrucciones para volver a activarlas.

1. Inicie la aplicación SoundTouch™ y haga clic en **EXPLORAR > AJUSTES > Sugerencias de Ayuda**.
2. Mueva el control deslizante de **MOSTRAR SUGERENCIAS** hasta ON.

Ayuda en pantalla

Si desea información sobre el uso de SoundTouch™:

1. Haga clic en **EXPLORAR > AYUDA** en la aplicación.
2. Explore los temas de ayuda.

Descargar la aplicación para un dispositivo móvil

Bose ofrece una versión móvil gratuita de la aplicación SoundTouch™ para que pueda controlar el sistema desde su smartphone o tableta.

Para instalar la aplicación para su smartphone o tableta:

- Para usuarios de iOS: descargue la aplicación SoundTouch™ desde App Store.
- Para usuarios de Android™: descargue la aplicación SoundTouch™ desde Google Play™ Store.

Controlar el sistema desde otro ordenador

Una vez instalado el sistema SoundTouch™ en la red Wi-Fi® doméstica, puede controlar el sistema desde cualquier ordenador de esa red.

1. En el ordenador donde desea controlar el sistema, abra un navegador y vaya a:
http://www.Bose.com/soundtouch_app
2. Descargue, instale e inicie la aplicación SoundTouch™. Aparecerá la pantalla de suscripción.
Ahora está listo para suscribirse a su cuenta de SoundTouch™.

Cómo funcionan las preselecciones

Puede personalizar seis preselecciones con servicios de música en streaming, emisoras, listas de reproducción, artistas, álbumes o canciones de su Archivo de música. Puede acceder a su música en cualquier momento con solo tocar un botón en el control remoto del sistema Wave® SoundTouch™.

Sugerencia: También puede acceder a las preselecciones utilizando la aplicación SoundTouch™ en el ordenador, smartphone o tableta (consulte la página 12).

Lo que debe saber

- Puede establecer preselecciones desde la aplicación y el control remoto del sistema Wave® SoundTouch™.
- Si la fuente de la preselección es su Archivo de música de iTunes o del Reproductor de Windows Media, asegúrese de que el ordenador donde se almacena su archivo de música está encendido y conectado a la misma red que el sistema Wave® SoundTouch™.
- No es posible establecer preselecciones desde un dispositivo de streaming o audio AirPlay conectado a AUX.

Reproducir una preselección

Cuando personalice las preselecciones utilizando la aplicación, pulse  en el control remoto.

Se mostrará SOUNDTOUCH hasta que esté disponible el contenido que se va a reproducir en streaming a través del pedestal de SoundTouch™.



Nota: Cuando enciende el sistema por primera vez y selecciona SoundTouch™, el contenido tardará unos segundos en estar disponible. Posteriormente, estará disponible mucho más rápidamente.

Cuando haya contenido disponible, el sistema reproducirá el último elemento de SoundTouch™ seleccionado a menos que pulse uno de los seis botones **Presets** en el control remoto.



Para avanzar o retroceder las pistas, pulse (o pulse y mantenga pulsado) **Seek/Track** hacia delante  o hacia atrás .



Nota: Algunos servicios de música de Internet no admiten comandos para avanzar o retroceder.

Establecer una preselección

En esta sección se explica cómo establecer y cambiar una preselección desde el control remoto.

Nota: Si desea información sobre el uso de la aplicación SoundTouch™ para establecer y cambiar las preselecciones, consulte el sistema de Ayuda de la aplicación.

Para establecer una preselección

1. Reproduzca música en streaming utilizando la aplicación.
2. Mientras se reproduce música, pulse y mantenga pulsada una preselección en el control remoto (unos 2 segundos). El sistema emitirá un tono cuando se establezca la preselección.



Para cambiar una preselección

Siga las instrucciones de “Para establecer una preselección”.

Reproducir otras fuentes

Reproducir streaming de AirPlay con un dispositivo compatible con AirPlay

Después de conectar el sistema de música Wave® SoundTouch™ a la red Wi-Fi® estará listo para reproducir audio en streaming desde un dispositivo AirPlay en la misma red Wi-Fi.

1. Inicie una aplicación de música en el dispositivo AirPlay.
2. En el dispositivo, toque o haga clic en  y seleccione el nombre del sistema SoundTouch™ asignado durante la instalación.

Sugerencia: Ajuste el volumen del dispositivo al 75% del máximo para garantizar un control de volumen óptimo del sistema.

3. Empiece a reproducir música desde la aplicación de música.

Aparecerá **AIRPLAY** en la pantalla seguido de información sobre el contenido que se está reproduciendo.



Escuchar la radio

Seleccionar la banda de radio



Pulse **Radio** para encender la radio con la última emisora seleccionada. Pulse **Radio** si se necesario para seleccionar FM o AM.

Ver información de la emisora

Cuando seleccione radio FM, se mostrará información del Sistema de datos de radio (RDS) para la emisora actual. Esta opción se controla mediante el ajuste RADIO TEXT en el menú de configuración. Para desactivar RDS y ver sólo la frecuencia de la emisora, cambie el ajuste RADIO TEXT a OFF. Consulte “Activar o desactivar RDS” en la página 25.

Con información RDS (RADIO TEXT- ON):



Información RDS

Sin información RDS (RADIO TEXT- OFF):



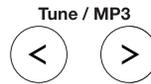
Frecuencia de la emisora

Sintonizar una emisora de FM/AM

Si pulsa **Radio**, **Seek/Track** o **Tune/MP3** para sintonizar una emisora de radio, la frecuencia aparecerá en el centro de la pantalla mientras realiza la sintonización.



Frecuencia de la emisora mientras sintoniza



- Pulse **Seek/Track**  para buscar una emisora con señal intensa en una frecuencia inferior;
- Pulse **Seek/Track**  para buscar una emisora con señal intensa en una frecuencia superior.
- Pulse **Tune/MP3**  para sintonizar manualmente en una frecuencia inferior.
- Pulse **Tune/MP3**  para sintonizar manualmente en una frecuencia superior.
- Pulse y mantenga pulsado **Tune/MP3**  para bajar rápidamente de frecuencia.
- Pulse y mantenga pulsado **Tune/MP3**  para subir rápidamente de frecuencia.

Nota: Si la recepción de AM es débil, gire el sistema de música Wave® SoundTouch™ en un sentido o en el otro para mejorar la recepción de AM. Si la recepción de FM es débil, asegúrese de que el cable de alimentación esté lo más recto posible. Para mejorar la recepción de FM, puede instalar una antena externa de FM. Consulte “Utilizar una antena externa” en la página Text Variable.

Memorizar preselecciones de emisoras de radio FM/AM

Puede memorizar hasta seis emisoras de FM y seis de AM para acceder a ellas rápidamente utilizando los botones **Presets**.

1. Sintonice la emisora que desea guardar como preselección.
2. Pulse y mantenga pulsado un botón de preselección hasta que escuche un tono doble y aparezcan en la pantalla el número de preselección y la frecuencia de la emisora.
3. Pulse un botón de preselección para sintonizar rápidamente una emisora de FM o AM almacenada.

Nota: Si memoriza una preselección, ésta sustituirá a cualquier emisora memorizada previamente en el número correspondiente.

Modo TALK RADIO

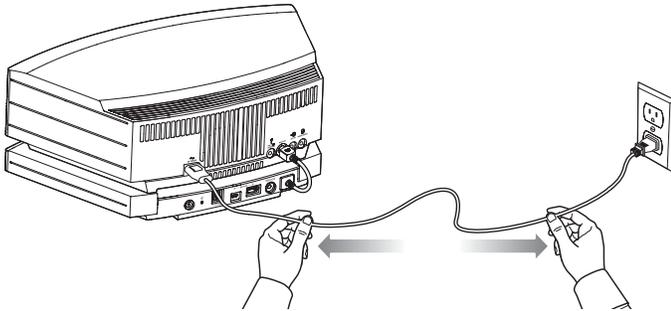
Las emisiones de radio hablada pueden verse considerablemente afectadas por la selección de micrófono o la potenciación de frecuencias bajas por parte de algunas emisoras de radio. Estas operaciones se realizan para aumentar la velocidad al escuchar la emisión en radios convencionales. En productos de audio de alta calidad, el resultado es un sonido poco natural o demasiado grave. Al seleccionar el modo TALK RADIO, el sistema de música Wave® SoundTouch™ realiza un ajuste automático para compensar las frecuencias bajas potenciadas artificialmente.

Play Mode Mientras se está reproduciendo la radio, pulse **Play Mode** dos veces para encender el modo TALK RADIO (**TALK RADIO- ON**) o para apagarlo (**TALK RADIO- OFF**).

Nota: La configuración de TALK RADIO se cancela automáticamente al sintonizar otra emisora, cambiar a otra fuente o apagar el sistema de música Wave® SoundTouch™.

Mejorar la recepción de FM

Desenrolle y estire el cable de alimentación para asegurar la mejor recepción de radio FM. El cable de alimentación sirve de antena.



Escuchar RADIO DIGITAL

El sistema de música Wave® SoundTouch™ puede recibir emisiones de radio digital Band III (solo formatos DAB, DAB+ y DMB), una tecnología que permite una reproducción más limpia del audio de difusión, reduciendo cierto ruido de audio que algunas veces se oye en las radios analógicas.

Además de música y voz, las transmisiones de audio digital contienen información de programación. Puede tratarse del resumen del argumento de una obra, el nombre de la pista que se está reproduciendo, direcciones de correo electrónico, resultados deportivos de última hora o detalles sobre una competición.

Cuando se selecciona RADIO DIGITAL, se muestra información sobre la emisora actual similar a la del ejemplo siguiente:



Consulte "Ver información de la emisora" en la página 16.

Nota: La primera vez que seleccione RADIO DIGITAL, se mostrará "PLEASE WAIT SCANNING" unos minutos mientras el sistema explora las emisoras de radio digital disponibles.

Nota: Si no puede recibir una o varias emisoras de radio digital en su área, es posible que deba instalar la antena externa incluida con el sistema. Consulte "Instalar una antena externa de RADIO DIGITAL" en la página 23.

Sintonizar una emisora de radio digital

La radio digital sintoniza emisoras en orden alfabético por nombre de la emisora. Los nombres de las emisoras principales aparecen en orden alfabético, con los nombres de las emisoras secundarias detrás.

- Seek / Track**
- Pulse **Seek/Track** ►► para sintonizar la emisora siguiente.
 - Pulse **Seek/Track** ◀◀ para sintonizar la emisora anterior.

Buscar emisoras disponibles

La radio digital incluye la función "buscar hacia delante", que le permite explorar los nombres de las emisoras disponibles mientras continúa escuchando la emisora actual.

- Seek / Track**
- Pulse o pulse y mantenga pulsado **Seek/Track** ►► o ◀◀ para buscar hacia delante o hacia atrás las emisoras digitales.

De este modo seguirá escuchando la emisora de radio digital mientras sintoniza. Si libera el botón **Seek/Track** durante más de un segundo, la radio sintonizará la emisora mostrada.

- Tune / MP3**
- Para volver a la emisora sintonizada anteriormente, pulse **Tune/MP3** < o > **Tune/MP3** >.

Memorizar preselecciones de emisoras de radio digital

Puede memorizar hasta seis emisoras de radio DIGITAL para acceder a ellas rápidamente utilizando los botones **Presets**.



1. Sintonice la emisora que desea guardar como preselección.
2. Pulse y mantenga pulsado uno de los seis botones **Presets** hasta que escuche un tono doble y aparezcan en la pantalla el número de preselección y la información de la emisora.
3. Pulse uno de los botones **Presets** para sintonizar rápidamente una emisora de RADIO DIGITAL memorizada previamente.

Emisoras principales y servicios secundarios

Las emisoras principales de radio digital y los servicios secundarios se sintonizan de la misma forma. La diferencia entre ellos radica en cómo se transmiten.

Las emisoras principales de radio digital se parecen a las difusiones de FM en que suelen transmitir el mismo número de horas que la FM. Si una emisora principal de radio digital sale del aire mientras la está escuchando, o si la intensidad de la señal llega a cero, se mostrará el mensaje **UNAVAILABLE** (No disponible).

Los servicios secundarios son emisiones digitales asociadas a una emisora principal de radio digital. Un servicio secundario solo puede transmitir periódicamente y puede transmitir una programación distinta que la emisora principal de radio digital.

Si un servicio secundario sale del aire mientras lo está escuchando o si la intensidad de la señal llega a cero, se mostrará el mensaje **OFF AIR** (Desconectada) durante dos segundos. A continuación, la radio digital sintonizará la emisora principal de radio digital asociada.

Cuando sintoniza una emisora principal de radio digital o un servicio secundario con intensidad baja, la pantalla alternará entre **LOW SIGNAL** (Señal baja) y el nombre de la emisora. Consulte la página 23 para instalar una antena externa.

Reproducir otras fuentes

Volver a explorar emisoras de radio digital

Puede volver a explorar las emisoras de radio digital disponibles en cualquier momento que esté seleccionada RADIO DIGITAL. Esta opción resulta útil si cambia la ubicación del sistema de música Wave® SoundTouch™ o decide conectar la antena externa.

1. Pulse y mantenga pulsado  hasta que se muestre **AUTOSCAN**, seguido de **PRESS PRESET 3 TO CONFIRM**.
2. Pulse Presets .
Se mostrará el mensaje **PLEASE WAIT SCANNING** hasta que termine la exploración.
Cuando termine la exploración, se reproducirá la primera emisora principal.

Ver información de la emisora

Hay tres formas de mostrar información sobre la emisora digital que se está reproduciendo:

Nombre de la emisora (opción predeterminada):



Contenido de programación actual:



Tipo de programación:



Para cambiar la forma en que se muestra la información sobre la emisora, pulse **Play Mode** hasta que aparezca el tipo de información deseado.

Mostrar la intensidad de señal de la emisora

La intensidad de señal de la emisora actual se muestra en forma de porcentaje de la intensidad total de la señal y su clasificación.

Para ver la intensidad de señal de la emisora actual, pulse y mantenga pulsado **Play Mode**.

Los rangos de intensidad de la señal son:

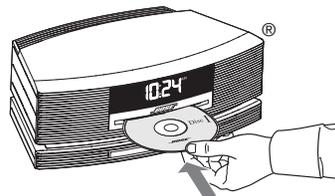
Porcentaje	Clasificación
0 - 19	Baja
20 - 39	Deficiente
40 - 79	Moderada
80 - 89	Buena
90 - 100	Muy buena

Nota: Si la emisora se encuentra en situación **UNAVAILABLE** (No disponible) u **OFF AIR** (Desconectada), no se dispondrá de información sobre intensidad de la señal.

Reproducir CD

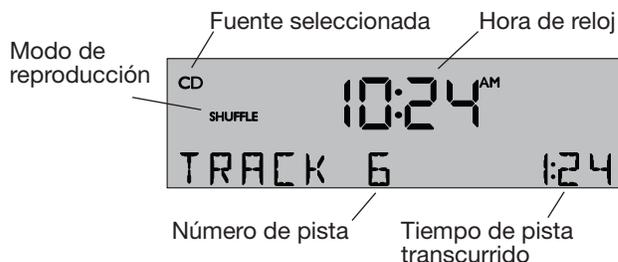
Reproducir CD de audio

Inserte el disco con la cara de la etiqueta hacia arriba en la ranura del CD, bajo la pantalla. El reproductor de discos introducirá el disco automáticamente y empezará a reproducirlo.



Pulse  si no está seleccionada la fuente de CD.

Cuando se está reproduciendo un CD de audio, se muestra la información de la fuente de CD:



Play / Pause



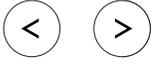
- Pulse **Play/Pause** para realizar una pausa en la reproducción de un CD de El tiempo transcurrido parpadea cuando el dispositivo está en pausa. Pulse **Play/Pause** otra vez para reanudar la reproducción.

Seek / Track



- Pulse **Seek/Track** **◀◀** para pasar al principio de la pista actual; pulse **Seek/Track** **◀◀** otra vez para pasar al principio de la pista anterior.
- Pulse **Seek/Track** **▶▶** para pasar a la siguiente pista.

Tune / MP3



- Pulse y mantenga pulsado **Tune/MP3** para buscar rápidamente en una pista hacia atrás.
- Pulse **Tune/MP3** **>** para buscar rápidamente en una pista hacia delante.

Stop / Eject



- Pulse **Stop/Eject** para detener un CD. Pulse **Stop/Eject** otra vez para extraer un CD.
- Si hay un CD reproduciéndose, pulse y mantenga pulsado **Stop/Eject** para detenerlo y extraerlo.

Nota: Cuando reproduce un CD detenido, la reproducción se retoma desde el punto en el que se detuvo.

Nota: Si expulsa un CD, pero no lo retira de la ranura del reproductor del CD en 10 segundos, el reproductor del CD volverá a introducirlo y a cargarlo.

PRECAUCIÓN: NO INSERTE mini CD o CD no circulares en el reproductor de discos. Tal vez estos discos no se reproduzcan correctamente o no permitan que el sistema los expulse correctamente.

Modos de reproducción de CD



Mientras se reproduce un CD, puede cambiar la forma en que se reproduce. Pulse **Play Mode** varias veces hasta que se muestre el modo de reproducción que desee:

- **REPRODUCCIÓN NORMAL:** reproduce las pistas una vez en orden secuencial.
- **COMB ALEAT DISCO:** reproduce todas las pistas una vez en orden aleatorio.
- **ALEATORIA CON REPETICIONES:** repite todas las pistas en orden aleatorio que cambia cada vez que se repite un disco.
- **REPETIR DISCO:** repite el disco desde el principio cada vez que se reproduce la última pista.
- **REPETIR PISTA:** repite la pista seleccionada de forma continua.

Nota: El modo de reproducción volverá a **REPRODUCCIÓN NORMAL** cada vez que se inserte un CD.

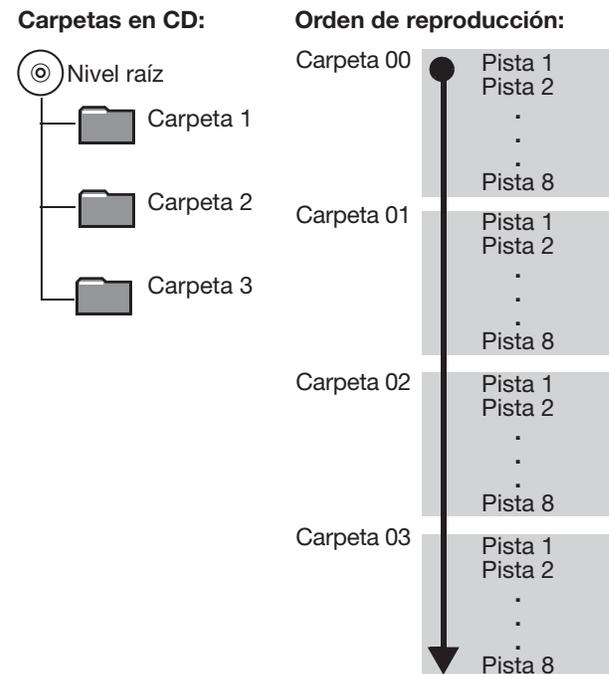
Reproducir CD de MP3

El sistema de música Wave® SoundTouch™ puede reproducir archivos de música MP3 grabados en discos CD-R y CD-RW. Puede desplazarse fácilmente a través de los archivos de música mediante los botones **Tune/MP3** y **Seek/Track** del control remoto.

Nota: MP3 es una tecnología de compresión de música que reduce el tamaño de un archivo de música sin un efecto perceptible en la calidad del sonido. Mediante los algoritmos de compresión, el formato MP3 permite almacenar un número de canciones considerablemente superior al que se encuentra normalmente en un CD de audio convencional. De hecho, un CD de MP3 puede contener en un solo disco tanta música como diez CD de audio convencionales y organizarlos en carpetas en el ordenador antes de almacenarlos en el disco.

Los archivos de música de un CD MP3 se reproducen de acuerdo con la estructura de carpeta del disco.

Por ejemplo:



Para reproducir, pausar, detener o expulsar un CD de MP3, utilice los mismos botones del control remoto que para un CD de audio. Consulte "Reproducir CD de audio" en la página 16.

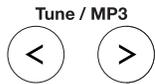
El sistema de música Wave® SoundTouch™ mostrará el nombre del artista y el título de la canción si están disponibles en los CD de archivos de música.

Nota: La calidad de audio de un CD de MP3 depende de factores como la velocidad de codificación de bits, la velocidad de muestreo y el tipo de codificador utilizado. El sistema de música Wave® SoundTouch™ reconoce CD de MP3 codificados a velocidades de bits de 64 kbps o más y con velocidades de muestreo de 32 kHz o más. Se recomienda una velocidad de bit de al menos 128 kbps y una tasa de muestreo de 44,1 kHz o superior.

Nota: La calidad de la reproducción de los discos CD-R y CD-RW grabados depende del proceso de grabación del CD y del software utilizado para grabar el disco. Un CD de audio que no se haya grabado debidamente puede provocar que el sistema no funcione correctamente.

Reproducir otras fuentes

Desplazarse por los archivos de música



- Pulse **Tune/MP3** < para pasar a la carpeta anterior; pulse **Tune/MP3** > para pasar a la carpeta siguiente.



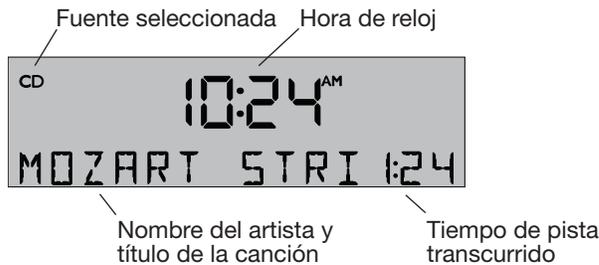
- Pulse **Seek/Track** ◀◀ para pasar al principio de la pista actual; pulse **Seek/Track** ◀◀ otra vez para pasar al principio de la pista anterior.
- Pulse **Seek/Track** ▶▶ para pasar a la siguiente pista.

Al desplazarse por un CD de MP3 CD, se muestran el número de carpeta y el de pista:



Nota: El nivel raíz se muestra como la carpeta número 00.

Una vez que la carpeta empieza a reproducirse, volverán a mostrarse en la pantalla el nombre de artista, el título de la canción y el tiempo transcurrido de la pista:



Modos de reproducción de CD de archivos de música



Mientras se reproduce un CD de archivos de música, puede cambiar la forma en que se reproduce. Pulse **Play Mode** varias veces hasta que se muestre el modo de reproducción que desee:

- **REPRODUCCIÓN NORMAL:** reproduce las pistas una vez en orden secuencial.
- **COMB ALEAT DISCO:** reproduce todas las pistas una vez en orden aleatorio.
- **ALEATORIA CARPETA:** reproduce todas las pistas de la carpeta seleccionada en orden aleatorio (sólo MP3).
- **REP COMB ALEAT CARPETA:** repite todas las pistas en orden aleatorio que cambia cada vez que se repite una carpeta.
- **ALEATORIA CON REPETICIONES DE DISCO:** repite todas las pistas en orden aleatorio que cambia cada vez que se repite un disco.
- **REPETIR DISCO:** repite todas las pistas de un disco en orden.
- **REPETIR CARPETA:** repite todas las pistas de una carpeta en orden (sólo MP3).
- **REPETIR PISTA:** repite la pista seleccionada de forma continua.

Nota: El modo de reproducción volverá a **REPRODUCCIÓN NORMAL** cada vez que se inserte un CD.

Botones e indicadores de alarma

El sistema de música Wave® SoundTouch™ tiene dos alarmas independientes, **Alarma 1** y **Alarma 2**.

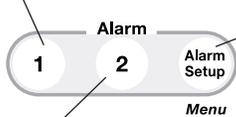
Puede ajustar cada una de ellas para:

- Hora
- Fuente del despertador: timbre, radio o CD
- Volumen

Utilizar los botones de alarma

Puede configurar y utilizar cada alarma utilizando los botones Alarm de la parte inferior del control remoto:

Pulse para activar o desactivar la Alarma 1.



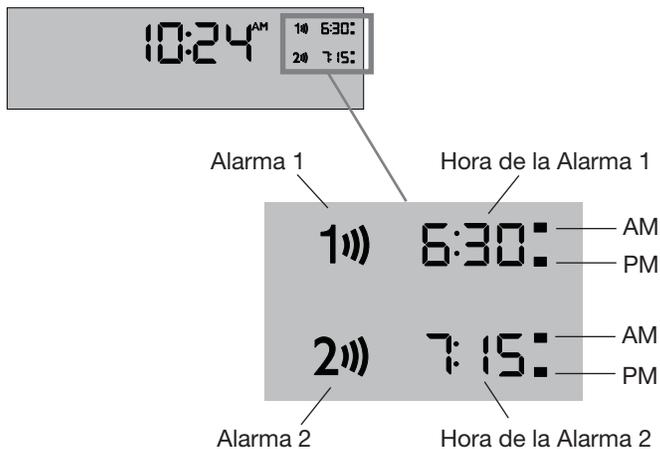
Pulse para activar o desactivar la Alarma 2.

1. Pulse para activar el modo de configuración de alarmas y ver los ajustes de la Alarma 1.
2. Pulse otra vez para ver los ajustes de la Alarma 2.
3. Pulse otra vez para salir del modo de configuración de alarmas.

Indicadores de estado de alarmas

En el ángulo superior derecho de la pantalla se muestran los indicadores de estado de alarmas si hay alarmas ajustadas.

Ejemplo con Alarma 1 y 2 configuradas:



Configurar las alarmas

Puede elegir los ajustes de cada alarma activando el modo de configuración de alarmas y mostrando la configuración de cada alarma que desea cambiar.

Para configurar la Alarma 1 o 2:

1. Pulse **Alarm Setup** para activar el modo de configuración de alarma.

Primero empezarán a parpadear el número y la hora de la alarma (A).

Después de un momento, se mostrará la configuración actual de la Alarma 1 (B).



2. Utilizando los botones **Time**, ajuste la hora de la alarma.



3. Seleccione la fuente del despertador:

- BUZZER **Sleep** es el ajuste de alarma predefinido.

Buzzer

- Pulse **Radio** para seleccionar una emisora de radio.

- Pulse **CD** para seleccionar una pista.

Nota: No puede seleccionar AUX o SoundTouch™ como fuente para el despertador.

4. Pulse **Volume** arriba o abajo para ajustar el volumen de la fuente seleccionada como despertador.



5. Pulse **Alarm Setup** para acceder al modo de configuración de la Alarma 2. Repita los pasos 2-4 para configurar la Alarma 2.

6. Pulse **Alarm Setup** otra vez para salir del modo de configuración de alarmas.

La alarma que ha configurado está activada y aparece en la pantalla la hora de la alarma:

Número y hora de la alarma



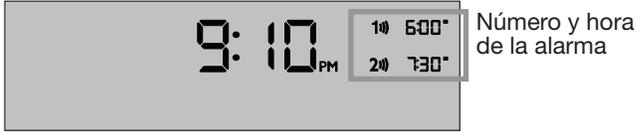
Configurar y utilizar las alarmas

Utilizar las alarmas

Encender o apagar una alarma

Pulse **1** o **2** para encender o apagar la alarma seleccionada.

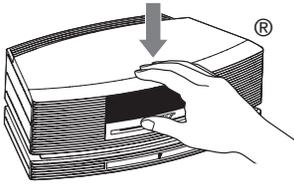
Cuando se enciende una alarma, el número y la hora de la alarma aparecen en el ángulo superior derecho de la pantalla.



Repetir una alarma

Para repetir una alarma sonora:

Toque el panel táctil,



o pulse **Sleep**.

Se mostrará **SNOOZE** mientras dure el tiempo de repetición seleccionado y luego volverá a sonar la alarma.



El tiempo de repetición está configurado de fábrica en 10 minutos. Para cambiar el tiempo de repetición a 20, 30, 40, 50 o 60 minutos, consulte "Ajustar el tiempo de repetición" en la página 25.

Para restablecer un alarma repetida para el día siguiente:

Cuando se repita la alarma, coloque la mano sobre el panel táctil otra vez y manténgala ahí durante un mínimo de 2 segundos o pulse el botón **Stop Alarm**.



Detener una alarma sonora

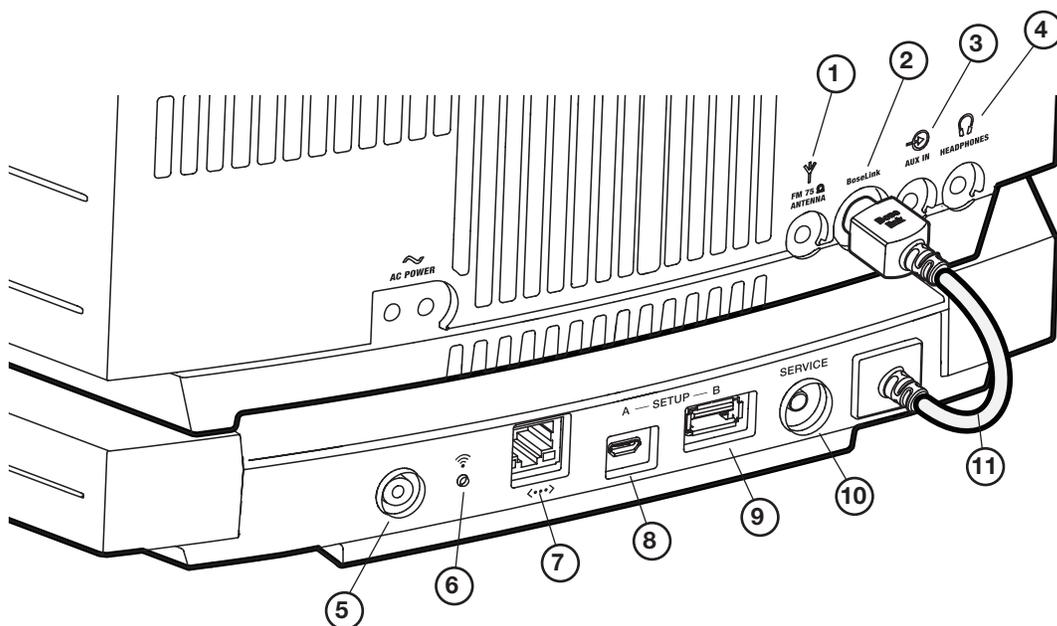
Pulse **Stop Alarm**  para detener una alarma sonora.

Stop Alarm

De este modo también se restablecerá la alarma para el día siguiente.

Conexiones del sistema

El panel posterior del sistema de música Wave® SoundTouch™ cuenta con conexiones para equipos externos.



- ① **FM 75Ω ANTENNA**
Conector de 3,5 mm para antena de FM. Consulte “Utilizar una antena externa” en la página 23.

- ② **Bose link**
Conector de entrada para el pedestal SoundTouch™.

- ③ **AUX IN**
Conector de entrada estéreo de 3,5 mm para fuentes externas. Consulte “Utilizar el conector AUX IN” en la página 22.

- ④ **HEADPHONES**
Conector de auriculares estéreo de 3,5 mm. Consulte “Utilizar auriculares” en la página 22.

- ⑤ **Botón Control**
Desactiva la función Wi-Fi® (página 27), inicia el método de instalación alternativo (página 27) o reinicia el pedestal SoundTouch™ (página 27).

- ⑥ **Indicador Wi-Fi:**
 - **Parpadeo en blanco** – Conectándose a la red Wi-Fi
 - **Blanco sin parpadeo (tenue)** – El sistema está apagado y conectado a la red Wi-Fi
 - **Blanco sin parpadeo (intenso)** – El sistema está encendido y conectado a la red Wi-Fi
 - **Parpadeo en ámbar** – Desconectado de la red Wi-Fi
 - **Ámbar sin parpadeo** – El sistema está en modo de instalación
 - **Apagado** - Conexión Wi-Fi desactivada o sistema conectado a Ethernet

- ⑦ **Conector Ethernet**
Se utiliza para una conexión de red por cable.

- ⑧ **SETUP A**
Un conector USB Micro-B utilizado para conectar a un ordenador para realizar la instalación del sistema.

- ⑨ **SETUP B**
Un conector USB Standard A reservado para uso futuro.

- ⑩ **SERVICE**
Utilizado para funciones de servicios especiales. No para uso del cliente.

- ⑪ **Cable Bose link del pedestal SoundTouch™**
Se conecta al conector Bose link del sistema de música Wave®. Proporciona energía y señales de control al pedestal SoundTouch™.

Conectar otros equipos

Utilizar el conector AUX IN

Cuando utiliza un televisor, reproductor de DVD, ordenador, videojuego u otra fuente de audio puede mejorar el sonido reproduciendo el dispositivo de audio a través del sistema de música Wave® SoundTouch™.

La conexión de un dispositivo de audio al sistema de música Wave® SoundTouch™ requiere uno de los siguientes cables:



Cable estéreo macho a macho de 3,5 mm

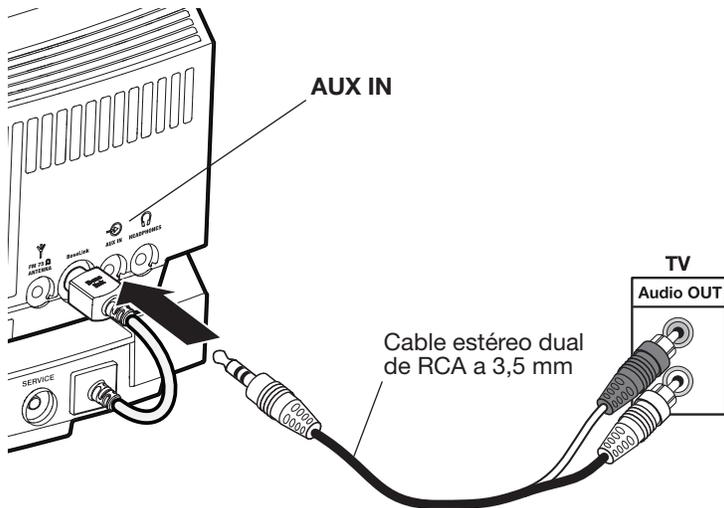


Cable RCA estéreo dual macho a macho de 3,5 mm

Para obtener el cable correcto, póngase en contacto con el departamento de atención al cliente de Bose® o acuda a una tienda de electrónica. Consulte la hoja de información de contacto incluida en la caja de transporte.

Para conectar al sistema un dispositivo de audio, como el televisor:

1. Conecte un extremo del cable estéreo a la salida del dispositivo de audio.



2. Conecte el otro extremo del cable al conector **AUX IN** del panel posterior del sistema de música Wave® SoundTouch™.

3. Pulse en el control remoto.

Se activará la última fuente que haya escuchado.

4. Pulse una vez o dos veces para seleccionar la entrada AUX.

Aparecerá el indicador de fuente **AUX**.

Nota: Si hay un dispositivo de audio conectado a **AUX IN**, al pulsar cambiará entre SoundTouch™ y el dispositivo de audio.



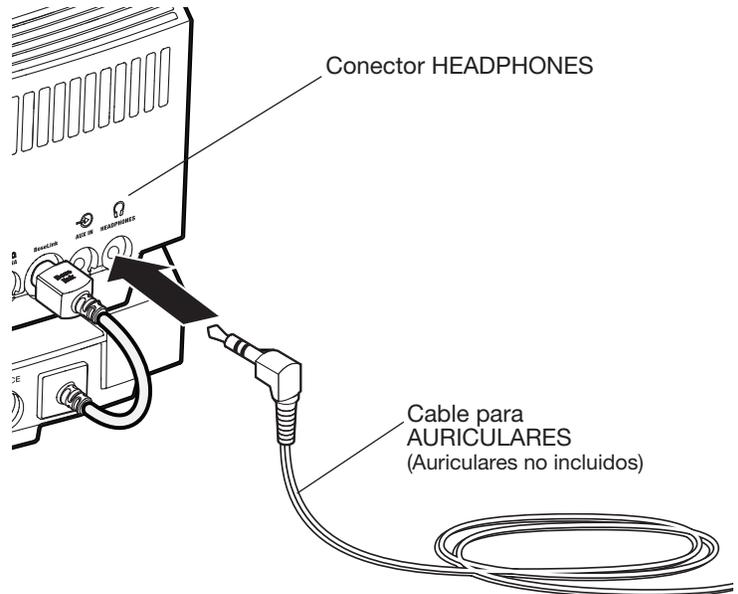
5. Pulse y mantenga pulsado o para ajustar el volumen.

Nota: Si el volumen del sistema de música Wave® SoundTouch™ no se puede subir lo suficiente, suba el volumen del dispositivo de audio conectado.

Utilizar auriculares

Para una escucha privada, conecte los auriculares al conector de auriculares del panel posterior del sistema de música Wave® SoundTouch™.

Nota: Los altavoces del sistema se silencian automáticamente al conectar los auriculares.



PRECAUCIÓN: La exposición durante mucho tiempo a la música a gran volumen puede causar lesiones auditivas. Evite utilizar los auriculares a un volumen extremo, en especial durante largos periodos de tiempo.

Nota: Los altavoces del sistema se silencian automáticamente al conectar los auriculares. Los altavoces recuperarán automáticamente el sonido cuando desconecte los auriculares. Dado que el volumen de los auriculares puede variar del de los altavoces, asegúrese de bajar el volumen del sistema de música Wave® SoundTouch™ antes de conectar o desconectar auriculares.

Nota: Si suena una alarma mientras está utilizando los auriculares, se reproducirá a través de los altavoces del sistema.

Para cambiar el volumen de los auriculares:

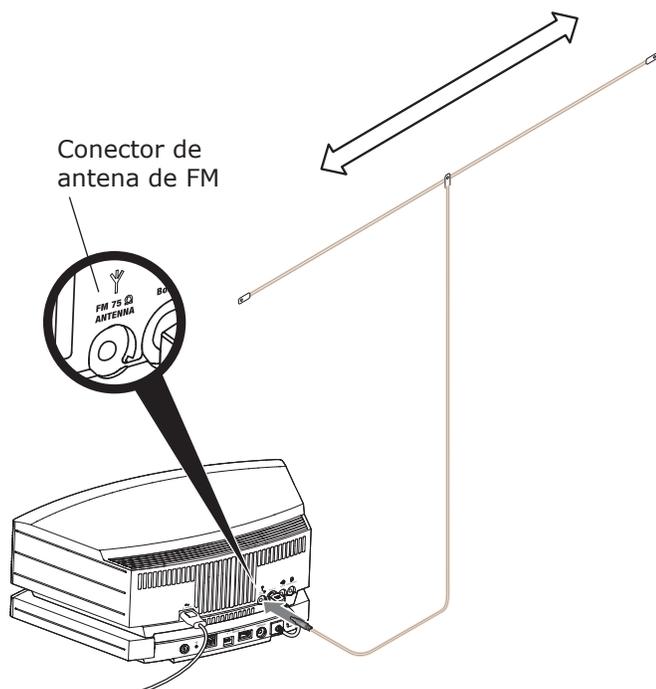
Pulse y mantenga pulsado o para ajustar el volumen de los auriculares.

Utilizar una antena externa

El cable de alimentación del sistema de música Wave® SoundTouch™ sirve de antena de radio FM y DIGITAL. Si después de ajustar la posición del cable de alimentación, sigue experimentando problemas de recepción, es posible que necesite una antena externa. Puede adquirir una antena dipolo externa de a través del departamento de atención al cliente Bose. Consulte la lista de números de teléfono que se encuentra en el interior de la cubierta trasera de esta guía.

Instalar una antena externa de radio FM

1. Inserte el conector de 3,5 mm de la antena de FM en el conector **FM ANTENNA**.
2. Extienda los extremos de la antena separándolos tanto como sea posible de la unidad y otros equipos externos para establecer una recepción óptima.



Nota: Muchas emisoras de radio FM transmiten una señal polarizada verticalmente además, o en lugar, de una señal polarizada horizontalmente. Si la orientación horizontal de la antena no ofrece una buena recepción, coloque la antena en posición vertical.

Instalar una antena externa de RADIO DIGITAL

El sistema incluye una antena dipolo externa DAB.

1. Inserte el conector de 2,5 mm de la antena DAB en el conector **DAB ANTENNA**.
2. Extienda la antena en orientación vertical tal como muestran las flechas verticales.
3. Pulse y mantenga pulsado el botón **Silenciar**  para volver a buscaremisorasdigitales(páginaTextVariable).
4. Sintonice y compruebe las emisoras que faltaban antes o se recibían de manera deficiente.

Menú de configuración del sistema

El menú de configuración permite personalizar el funcionamiento del sistema de música Wave® SoundTouch™.

Configuración del sistema	Elemento de menú	Ajustes de fábrica	Opciones	Descripción
Duración de la repetición	SNOOZE-	10 MIN	10 MIN, 20 MIN, 30 MIN, 40 MIN, 50 MIN, 60 MIN	Determina el tiempo que tardará la alarma en volver a sonar.
Información del Sistema de datos de radio (RDS)	RADIO TEXT-	ON	ON, OFF	Activa (ON) o desactiva (OFF) el sistema para mostrar información RDS.
Reproducción continua	CONT PLAY-	NO	NO, AUX, FM, AM	Determina qué fuente se reproducirá automáticamente cuando termine un CD.
Formato de hora del reloj	TIME-	12 HOUR	12-HOUR, 24-HOUR	Ajusta la pantalla del reloj para el formato de 12 horas (AM/PM) o 24 horas.
Alto nivel de brillo de la pantalla	BRIGHT HI-	10	8-15	Ajusta el nivel de brillo de la pantalla cuando la unidad detecta una abundante luz ambiente.
Bajo nivel de brillo de la pantalla	BRIGHT LO-	4	1-8	Ajusta el nivel de brillo de la pantalla cuando la unidad detecta una luz ambiente escasa.
Código de habitación (No aplicable cuando se utiliza el pedestal SoundTouch™.)	ROOM-	B _ _ _ -	B _ _ _ -, C _ _ _ -, D _ _ _ -, E _ _ _ -, F _ _ _ -, G _ _ _ -, H _ _ _ -, I _ _ _ -, J _ _ _ -, K _ _ _ -, L _ _ _ -, M _ _ _ -, N _ _ _ -, O _ _ _ -	Establece el código de habitación para el sistema de música Wave® SoundTouch™ cuando está conectado a una red Bose link. Los guiones que aparecen detrás de la letra de la habitación indican cómo se deben configurar los microconmutadores en el control remoto Lifestyle®.
Control táctil capacitivo	TOUCH PAD-	ON	ON, OFF	Activa (ON) o desactiva (OFF) el panel táctil.
Temporizador de reposo del sistema de 20 minutos	AUTO OFF-	YES	YES, NO	Habilita (YES) o deshabilita (NO) el temporizador de reposo del sistema de 20 minutos. Consulte "Encender y apagar el sistema" en la página 11.
Restablecer el sistema	RESET ALL-	NO	NO, YES	Restablece la configuración de fábrica del sistema de música Wave® SoundTouch™.

Para cambiar un ajuste del sistema:

1. Pulse y mantenga pulsado hasta que aparezca **-SETUP MENU-**.
2. Pulse hasta que se muestre el elemento que desea cambiar.
3. Pulse para cambiar el valor o la selección.
4. Pulse para salir del menú de configuración o espere 10 segundos a que el menú de configuración finalice automáticamente.

Ajustar el tiempo de repetición

Este ajuste determina el tiempo que el sistema estará en silencio cuando la función de repetición esté activada.

1. Pulse y mantenga pulsado  hasta que aparezca **-SETUP MENU-**.
2. Pulse  repetidamente hasta que aparezca **REPETICIÓN- 10 MIN.**
3. Pulse  para cambiar el tiempo de repetición a 10-60 minutos (en incrementos de 10 minutos).
4. Pulse  para salir del menú de configuración o espere 10 segundos a que el menú de configuración finalice automáticamente.

Activar o desactivar RDS

Este ajuste activa o desactiva el sistema para mostrar información del Sistema de datos de radio (RDS). RDS es un sistema que transmite información útil, como el nombre de la emisora, información de programas y la hora actual. RDS se utiliza solo en FM y se muestra solo si está incluido en la señal de difusión de FM.

1. Pulse y mantenga pulsado  hasta que aparezca **-SETUP MENU-**.
2. Pulse  repetidamente hasta que aparezca **RADIO TEXT.**
3. Pulse  para seleccionar **OFF** u **ON.**
4. Pulse  para salir del menú de configuración o espere 10 segundos a que el menú de configuración finalice automáticamente.

Seleccionar la fuente de reproducción continua

El sistema de música Wave® SoundTouch™ dispone de una función de reproducción continua. Cuando deja de reproducirse un CD, puede programar otra fuente para que empiece a reproducirse automáticamente.

1. Pulse y mantenga pulsado  hasta que aparezca **-SETUP MENU-**.
2. Pulse  repetidamente hasta que aparezca **CONT PLAY-**.
3. Pulse  para seleccionar **AUX, FM, AM** o **NO.**
4. Pulse  para salir del menú de configuración o espere 10 segundos a que el menú de configuración finalice automáticamente.

Cambiar el formato de hora

Puede mostrar la hora en la pantalla en formato de 12 horas (AM/PM) o de 24 horas.

1. Pulse y mantenga pulsado  hasta que aparezca **-SETUP MENU-**.
2. Pulse  repetidamente hasta que aparezca **TIME-**.
3. Pulse  para seleccionar **12 HORAS** o **24 HORAS.**
4. Pulse  para salir del menú de configuración o espere 10 segundos a que el menú de configuración finalice automáticamente.

Ajustar el brillo de la pantalla

El nivel de brillo de la pantalla se ajusta automáticamente a las distintas condiciones de luz ambiente. Esta función ilumina la pantalla para mejorar la visibilidad cuando hay luz ambiente abundante y la atenúa para que resulte menos molesta cuando la luz ambiente es escasa. Los ajustes de brillo alto y bajo se pueden configurar independientemente.

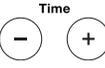
1. Pulse y mantenga pulsado  hasta que aparezca **-SETUP MENU-**.
2. Pulse  repetidamente hasta que aparezca **BRIGHT HI-**.
3. Pulse  para configurar un nivel de brillo elevado de la pantalla con un valor entre 8 y 15.
4. Pulse  de nuevo para mostrar **BRIGHT LO-**.
5. Pulse  para configurar un nivel de brillo bajo de la pantalla con un valor entre 1 y 8.
6. Pulse  para salir del menú de configuración o espere 10 segundos a que el menú de configuración finalice automáticamente.

Ajustar el código de habitación

Nota: Este ajuste no es aplicable cuando se utiliza el pedestal SoundTouch™.

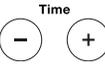
El sistema de música Wave® está configurado de fábrica para funcionar con una segunda habitación (código de habitación B) cuando se conecta a un sistema Lifestyle® con Bose® link. Si desea utilizar el sistema de música Wave® con el sistema Lifestyle® en más habitaciones, tendrá que cambiar el código de habitación para que coincida con el del control remoto que utilice para esa habitación.

Consulte la guía de usuario del sistema Lifestyle® para obtener más información sobre los códigos de habitación.

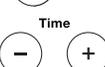
1. Pulse y mantenga pulsado  hasta que aparezca **-SETUP MENU-**.
2. Pulse  repetidamente hasta que aparezca **ROOM- B**.
Los guiones que aparecen después de la letra de la habitación indican cómo se deben configurar los microconmutadores en el control remoto Lifestyle®.
3. Pulse  para seleccionar un código de habitación distinto del de la habitación B.
4. Pulse  para salir del menú de configuración o espere 10 segundos a que el menú de configuración finalice automáticamente.

Activar o desactivar el panel táctil

Si no desea utilizar el panel táctil, puede desactivarlo.

1. Pulse y mantenga pulsado  hasta que aparezca **-SETUP MENU-**.
2. Pulse  repetidamente hasta que aparezca **TOUCH PAD-**.
3. Pulse  para seleccionar **OFF** u **ON**.
4. Pulse  para salir del menú de configuración o espere 10 segundos a que el menú de configuración finalice automáticamente.

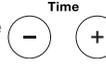
Cambiar el temporizador de reposo del sistema

1. Pulse y mantenga pulsado  hasta que aparezca **-SETUP MENU-**.
2. Pulse  repetidamente hasta que aparezca **AUTO OFF-**.
3. Pulse  para seleccionar **NO** o **YES**.
4. Pulse  para salir del menú de configuración o espere 10 segundos a que el menú de configuración finalice automáticamente.

Restablecer el sistema

Si lo desea, puede restaurar configuración predeterminada de fábrica del sistema de música Wave® SoundTouch™.

Nota: Esta función de restablecimiento borra todas las preselecciones de FM y AM. No afecta a las preselecciones de SoundTouch™ ni a las credenciales de red guardadas.

1. Pulse y mantenga pulsado  hasta que aparezca **-SETUP MENU-**.
2. Pulse  repetidamente hasta que aparezca **RESET ALL- NO**.
3. Pulse  - o + para cambiar **RESET ALL- NO** a **RESET ALL- YES**.
4. Cuando aparezca **PRESS PRESET 3 TO CONFIRM**, pulse **Presets** .
Cuando haya terminado el restablecimiento, aparecerá **RESET COMPLETE**.
5. Pulse  para salir del menú de configuración o espere 10 segundos a que el menú de configuración finalice automáticamente.

Desactivar la función Wi-Fi®

El pedestal SoundTouch™ tiene una función Wi-Fi integrada que activa la conectividad inalámbrica y AirPlay.

1. Pulse y mantenga pulsado el botón Control de la parte posterior del pedestal SoundTouch™ durante 6-10 segundos.
2. Cuando se apague el indicador Wi-Fi ámbar, libere el botón Control.

Volver a activar la función Wi-Fi

Para activar Wi-Fi, encienda el sistema de música Wave SoundTouch™ de nuevo utilizando el control remoto.

Reiniciar el pedestal SoundTouch™

En la parte posterior del pedestal SoundTouch™, pulse y mantenga pulsado el botón Control durante más de 10 segundos y luego libérela. Después de varios segundos, el pedestal deberá volver a encenderse y conectarse a la red.

Nota: No afecta a las preselecciones de SoundTouch™ ni a las credenciales de red guardadas.

Restablecer la configuración de fábrica del pedestal SoundTouch™

Al restablecer la configuración de fábrica del pedestal SoundTouch™ se borra toda la información de fuentes de SoundTouch™ y las credenciales de red del sistema y se recuperan los ajustes originales.

Nota: Esta función de restablecimiento borra todas las preselecciones de SoundTouch™ y las credenciales de red guardadas. No afecta a las preselecciones de FM o AM.

1. Asegúrese de que el cable del pedestal SoundTouch™ está insertado en el conector Bose link.
2. Desconecte el sistema.
3. Pulse y mantenga pulsado el botón Control de la parte posterior del pedestal SoundTouch™.
4. Mientras pulsa y mantiene pulsado el botón Control, vuelva a encender el sistema.
5. Mantenga pulsado el botón Control durante cinco segundos y, a continuación, libérela.
El sistema se reiniciará.
6. Inicie la aplicación SoundTouch™ en el ordenador y agregue el sistema a la red (consulte la página 8).

Método de instalación alternativo

Con este método podrá instalar el sistema de música Wave® SoundTouch™ conectándose primero a su propia red Wi-Fi integrada y luego conectándose a la red Wi-Fi doméstica.

Nota: Utilice este método solo para instalar el sistema como un dispositivo AirPlay. Para disfrutar de las ventajas de SoundTouch™, como radio en streaming por Internet y servicios de música, deberá terminar la instalación utilizando la aplicación SoundTouch™ (consulte la página 9).

1. En el control remoto del sistema de música Wave® SoundTouch™, pulse el botón **Alimentación** para encender el sistema.
2. En la parte posterior del pedestal SoundTouch™, pulse y mantenga pulsado el botón Control durante 2-6 segundos. Cuando parpadee el indicador Wi-Fi ámbar, libere el botón Control. El indicador Wi-Fi deberá iluminarse en ámbar sin parpadeo.
3. En el ordenador, la tableta o el smartphone, active Wi-Fi y conéctese a la red **Bose® SoundTouch™ Wi-Fi**.
4. Abra una ventana del navegador y escriba: **http://192.168.1.1** en el campo de direcciones.
Aparecerá la ventana de instalación de Wi-Fi en la pantalla.
5. Seleccione su red Wi-Fi doméstica en la lista desplegable.
6. Introduzca su contraseña (si es necesario) y toque o haga clic en **Conectar**.

El sistema intentará conectarse a la red Wi-Fi doméstica.

El indicador Wi-Fi del adaptador inalámbrico SoundTouch™ parpadea temporalmente en blanco y luego pasa a blanco sin parpadeo cuando se conecta a la red.

Nota: El indicador Wi-Fi puede tardar uno o dos minutos en pasar de ámbar a blanco.

7. En el ordenador, tableta o smartphone, vuelva al panel de control de Wi-Fi y conéctese de nuevo a la red Wi-Fi doméstica.
8. Cuando el sistema se encuentre en la red, siga estos pasos para terminar la instalación:
 - A. Descargue e inicie la aplicación SoundTouch™.
 - B. En la pantalla de instalación del sistema SOUNDTOUCH™, seleccione esta opción:

YA ESTÁ CONECTADO.

Nota: Para obtener más información sobre la instalación, consulte "Instalar la aplicación SoundTouch™" en la página 8.

Resolución de problemas

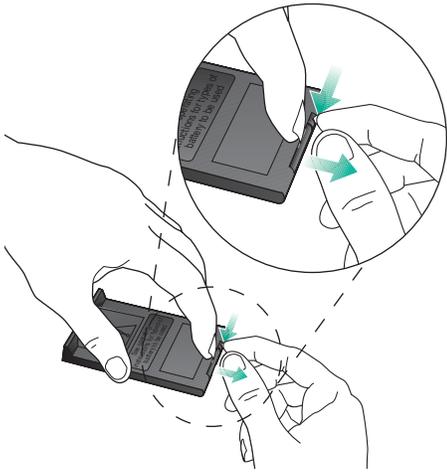
Problema	Solución
El sistema no funciona	<ul style="list-style-type: none"> • Compruebe que el cable de alimentación está totalmente conectado a una toma de la red eléctrica con corriente. • Desenchufe el cable de alimentación de la toma de pared de CA durante 10 segundos y luego vuelva a enchufarlo. De este modo se reiniciará el sistema. • Toque el panel táctil de la parte superior del sistema para comprobar si se enciende el sistema (página 11).
No se puede terminar la instalación de SoundTouch™	<ul style="list-style-type: none"> • Compruebe que el pedestal SoundTouch™ está conectado al conector Bose link y que está encendido. • Compruebe que el nombre y la contraseña de la red son correctos. • Compruebe que el servicio de red se encuentra disponible y que el sistema de música Wave® SoundTouch™ y el ordenador están en la misma red. • Acerque el sistema de música Wave® SoundTouch™ al router inalámbrico. • Detenga la reproducción en streaming de audio o vídeo en la red. • Cierre la aplicación SoundTouch™, desconecte el cable USB y reinicie el proceso de instalación. Consulte “Agregar el sistema a la red Wi-Fi®” en la página 8.
SoundTouch™ no emite sonido o lo hace de manera intermitente	<ul style="list-style-type: none"> • Aleje el sistema de música Wave® SoundTouch™ de posibles interferencias, como hornos microondas o teléfonos inalámbricos. • Detenga la reproducción en streaming de audio o vídeo en la red. • Compruebe que el pedestal SoundTouch está conectado al conector Bose link y a la misma red que el ordenador. • Compruebe que el volumen del sistema no está silenciado o ajustado a un nivel demasiado bajo. • Desenchufe el cable de alimentación; vuelva a conectarlo al cabo de un minuto.
No se puede escuchar AirPlay	<ul style="list-style-type: none"> • Asegúrese de que el sistema y el dispositivo AirPlay están conectados a la misma red. • Asegúrese de que el dispositivo AirPlay está reproduciendo; suba el volumen. • En el dispositivo AirPlay, compruebe que el sistema Wave® está seleccionado como altavoz de salida. • Aleje el dispositivo AirPlay de posibles interferencias y acérquelo al router inalámbrico o punto de acceso. <p>Nota: La proximidad del dispositivo AirPlay al sistema no es importante, solo importa la proximidad al router inalámbrico o al punto de acceso.</p>
No hay sonido	<ul style="list-style-type: none"> • Suba el volumen. • Pulse el botón Mute . • Extraiga el CD y vuelva a cargarlo. • Pulse  para escuchar SoundTouch™. <p>Compruebe que el pedestal SoundTouch™ está conectado a la red Wi-Fi.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Pulse  para escuchar una fuente externa conectada a la entrada AUX IN. <p>Asegúrese de que la fuente externa está encendida y que el volumen de la fuente externa está a un nivel alto.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Desconecte los auriculares del sistema (al conectar los auriculares se silencia los altavoces).
Sonido de baja calidad	<ul style="list-style-type: none"> • Si está escuchando una fuente de AM o FM, active o desactive el modo Talk Radio (página 15). • Si está escuchando una fuente AUX externa, asegúrese de utilizar un cable estéreo totalmente insertado.
El control remoto no funciona bien o no funciona en absoluto	<ul style="list-style-type: none"> • Utilice el control remoto más cerca del centro de medios. • Compruebe que la pila del control remoto esté instalada con la polaridad positiva (+) hacia arriba. • Reemplace la pila del control remoto. • Compruebe las interferencias de las luces fluorescentes de la habitación, la luz solar, el polvo o la suciedad de la lente. • Pruebe la unidad en otro lugar.
La recepción de AM es débil	<ul style="list-style-type: none"> • Gire ligeramente el sistema a un lado y luego al otro para cambiar la orientación de la antena interna de AM. • Aleje la unidad del televisor, la nevera, lámparas halógenas, reguladores de luz o equipos electrónicos de otro tipo que generen ruido eléctrico. • Si después de seguir estos consejos, sigue sin sintonizarse bien, quizá se encuentre en un área de cobertura de señal AM débil.
La recepción de FM es débil	<ul style="list-style-type: none"> • Extienda el cable de alimentación tanto como sea posible. El cable de alimentación funciona como una antena FM. Consulte la página 15. • Consulte “Utilizar una antena externa” en la página 23.
El CD no se reproduce	<ul style="list-style-type: none"> • Compruebe que está seleccionada la fuente CD o pulse CD. El icono de CD debería aparecer en la pantalla. • Compruebe que el CD se cargó con el lado de la etiqueta hacia arriba. • Compruebe que la superficie del disco esté limpia. De no ser así, intente limpiarla. • Compruebe que ha cargado un CD de audio, no un DVD. • Pruebe otro disco.

Sustituir la pila del control remoto

ADVERTENCIA: Mantenga la pila del control remoto fuera del alcance de los niños. Si no se manipula correctamente, puede provocar un incendio o una combustión química. No se debe recargar, desmontar, calentar por encima de 100° C ni incinerar. Deseche las pilas usadas cuanto antes. Sustituya únicamente por pilas del tipo y del modelo correctos.

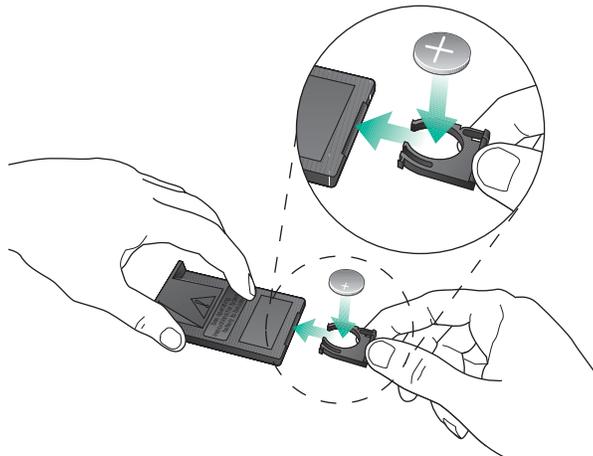
PRECAUCIÓN: Existe riesgo de explosión si no se reemplaza la pila correctamente. Sustitúyala únicamente por una pila homologada (por ejemplo, UL) de litio de 3 voltios CR2032 o DL2032.

1. Coloque el control remoto boca abajo sobre una superficie plana.
2. Mantenga presionado el cierre de la lengüeta hacia un lado con el dedo tal como se muestra. Deslice el compartimento de pilas para abrirlo.



ADVERTENCIA: Absténgase de ingerir la pila, ya que existe riesgo de combustión química. El control remoto suministrado con este producto contiene una pila de botón. Si se ingiere la pila de botón, puede ocasionar quemaduras internas graves en tan solo dos horas y provocar la muerte. Mantenga las pilas nuevas y usadas fuera del alcance de los niños. En el caso de que el compartimento de la pila no se cierre correctamente, deje de usar el producto y manténgalo fuera del alcance de los niños. Si piensa que la pila ha podido ser ingerida o estar situada en algún lugar dentro del cuerpo, acuda al médico de inmediato.

3. Retire las pilas antiguas y reemplácelas por las nuevas con el símbolo más (+) hacia arriba.



4. Deslice el compartimento de la pila con cuidado hasta que se cierre. Se bloqueará automáticamente.

Limpieza

Utilice únicamente una bayeta suave y seca para limpiar el sistema de música Wave® SoundTouch™. Si es necesario, utilice un accesorio de cerdas blandas para aspirar suavemente la parte delantera de la caja. No use soluciones líquidas de limpieza, disolventes ni sustancias químicas, alcohol, amoníaco o abrasivos.

No permita la entrada de líquidos por ninguna abertura. Si se introdujera algún líquido en la unidad, desenchúfela inmediatamente. Llame al Servicio de atención al cliente de Bose lo antes posible para solicitar asistencia técnica. Consulte la lista de números de teléfono situada en el interior de la cubierta posterior.

Atención al cliente

Si pierde el control remoto, puede adquirir otro a través del Servicio de atención al cliente de Bose. Para obtener ayuda adicional con la resolución de problemas, diríjase al Departamento de atención al cliente de Bose. Consulte la hoja de información de contacto incluida en la caja de transporte.

Garantía limitada

El sistema de música Bose Wave® SoundTouch™ está cubierto por una garantía limitada. Los detalles sobre la garantía se encuentran en la tarjeta de registro del producto que se incluye en el embalaje. Realice el registro en línea. En caso de no hacerlo, la garantía limitada no se vería afectada.

Información técnica

Potencia nominal de CA

220 V-240 V ~ 50/60 Hz 60 W máx.

Dimensiones

36,8 x 21,9 x 14,3 cm (ancho x fondo x alto)

Peso

4,5 kg

A

adaptador inalámbrico, reiniciar 26
ajustar el reloj 9
ajustes del sistema 24
alarma de radio 19
alarmas 19, 20
alarma sonora 20
alimentación de CA 9
AM/PM (formato de 12 horas) 9, 24, 25
antena de FM 15, 23
antena externa dipolo 23
antena interna de AM 28
antena interna de AM 28
antenas externas 14, 21
antenas externas 21
aplicación SoundTouch 12
aplicación SoundTouch, instalación 8
aplicación SoundTouch, URL 8
archivos de música, navegación 18
audio AirPlay 14
ayuda, resolución de problemas 28
ayuda de SoundTouch 12

B

Bose link 21, 24, 26
brillo de pantalla 24, 25

C

cable de alimentación 9
cables estéreo 22
caja de transporte 7
cambiar configuración del sistema 24
CD, MP3 tipos de 17
CD de audio 16
CD de demostración 6
CD de MP3 17
código de habitación 24, 26
conectar a una red 9
conector AUX IN 21, 22
conector de auriculares estéreo 21, 22
conector estéreo de entrada 21
conexión de alimentación 9
configuración de fábrica 24, 26
configurar alarmas 19
contenido de la caja 7
controlar SoundTouch 12
control del panel táctil 24
control de repetición 20
control remoto 10
control táctil 10
corte del suministro eléctrico 9

D

descargar la aplicación SoundTouch 8, 12
desembalar el sistema 7
detener una alarma 20
dimensiones 29
dispositivo de audio, conectar 22

E

emisiones de radio hablada 15
emisora de radio 14
emisoras de radio digital, navegar 15
emisoras principales de radio digital 15
encender y apagar el sistema 11
encender y apagar una alarma 20
explorar una pista 17

F

formato de hora del reloj 9, 24, 25
frecuencia de emisora 14
fuente de alarma despertador 19
fuente de CD 10, 16
fuentes de ruido eléctrico 3, 28
fuentes de SoundTouch 12, 13
fuentes externas, conectar 21
fuentes externas, utilizar 22
funcionamiento del sistema 10

G

garantía limitada 29
guía de ondas acústica 6

H

hora del reloj 9

I

información de fuente de CD 16
información de la emisora 15, 16
información técnica 29
intensidad de señal de la emisora 16

L

luz ambiente 24, 25

M

memorizar una emisora de radio 21
menú de configuración 24
modo de ahorro de energía 27
modo de reproducción 17, 18
modo de reproducción de CD 17, 18
modo TALK RADIO 15

N

nivel de brillo 24, 25
nivel de volumen, auriculares 22
nombre del artista 18
número de preselección 10, 14

O

operación de pulsar y mantener 10
ordenador 7, 8, 12, 13

P

panel de conexión 21
panel posterior 21
panel táctil 10
pantalla 11
pantalla de frecuencia, radio 14
pantalla del reloj 9, 11
pedestal SoundTouch, instalación 8
personalizar el funcionamiento 24
personalizar el sistema 24
pila del control remoto 29
potencia nominal de CA 29
preselecciones, almacenar radio 14
preselecciones, recuperación rápida 10, 13, 14
preselecciones, SoundTouch 13
preselecciones de SoundTouch 13

R

radio AM 14
radio FM 14
RDS 14, 24, 25
recepción de AM 14
recepción débil de radio 14, 23
recepción deficiente 14, 23
recepción de FM 15
recuperación rápida, preselecciones 14
recuperar preselecciones 10
reiniciar, adaptador inalámbrico 26
reproducción continua 24, 25
reproductor de CD 16
restablecer el sistema 24, 26

S

servicios secundarios, radio digital 15
sintonizar radio AM/FM 14
sistema de datos de radio (RDS) 14, 24, 25
sistema Lifestyle 24, 26
sonido mejorado de dispositivos de audio 22
sugerencias de resolución de problemas 28
sustitución de las pilas 28

T

tecnología de altavoces de guía de ondas 6
temporizador de reposo del sistema 11, 24, 26
temporizador de suspensión 11
tiempo de repetición 20
título de la canción 18
toma eléctrica 9
TV, conectar con 22

U

ubicación, seleccionar 7
utilizar SoundTouch 7

V

volumen 10, 11



BOSE[®]
Better sound through research[®]

©2013 Bose Corporation, The Mountain,
Framingham, MA 01701-9168 EE UU
AM370771 Rev. 01